

Dokumentu elektroniniu parašu
pasiraše KAZIMIERAS, GUDŽIŪNAS
Data: 2024-03-13 13:13:58
Paskirtis: AGREED
Vieta: The member of LASF
Rallycross Committee
Kontaktinė informacija:
+37069933916

Kvalifikuotas elektroninis parašas
INDRĖ JANAUŠKAITĖ
2024-03-13 13:50:27 GMT+2
Paskirtis: Parašas

CONFIRMED LASF General secretary /Indrė Janauskaite/ AGREED LASF Cross Committee Chairman of the Board / Audrius Kliminskas / 27.02.2024.	CONFIRMED LAF General secretary /Linda Medne/ AGREED LAF Head of the Off-road commission /Reinis Lielienšteins/ 27.02.2024.
 LIETUVOS AUTOMOBILIŲ SPORTO FEDERACIJA  LATVIAN LITHUANIAN RALLYCROSS CHAMPIONSHIP  KROSA KOMISIJA	
LATVIJAS – LIETUVAS RALLIJKROSA ČEMPIONĀTA IZCĪŅAS NOLIKUMS 2024. GADAM	LATVIAN – LITHUANIAN RALLYCROSS CHAMPIONSHIP REGULATIONS FOR THE 2024 SEASON

I.	PAMATNOSACĪJUMI	BASIC CONDITIONS
II.	SACENSĪBU AUTOMAŠĪNAS	RACE CARS
III.	PIETEIKUMI	ENTRIES
IV.	ADMINISTRATĪVĀ PĀRBAUDE	ADMINISTRATIVE CHECKS
V.	TEHNISKĀS PĀRBAUDES	TECHNICAL SCRUTINEERING
VI.	LAIKA KONTROLE	TIMEKEEPING
VII.	DROŠĪBAS NOTEIKUMI	SAFETY MEASURES
VIII.	SACENSĪBU VISPĀRĪGIE NOTEIKUMI	GENERAL PROVISIONS
IX.	SACENSĪBU NORISE	RUNNING OF A COMPETITION
X.	SLĒGTAIS PARKS (“PARC FERMÉ”)	PARC FERME
XI.	SODI	PENALTIES
XII.	PROTESTI UN APELĀCIJAS	PROTESTS AND APPEALS
XV.	INDIVIDUĀLAIS UN KOMANDU VĒRTĒJUMS, APBALVOŠANA	INDIVIDUAL AND TEAM STANDINGS, AWARDS CEREMONY
XIV.	PAPILDU INFORMĀCIJA	ADDITIONAL INFORMATION

I.	PAMATNOSACĪJUMI	BASIC CONDITIONS
1.	Latvijas - Lietuvas Rallijkrosa Čempionāts (turpmāk – Čempionāts) ir Latvijas Automobiļu Federācijas (turpmāk – LAF) saskaņotas un Latvijas un Lietuvas Krosa komisijas padomēs apstiprinātas atklātas daudz posmu sacensības un ir LAF un LASF īpašums. Latvijas – Lietuvas Rallijkrosa Čempionāta organizators: Biedrība “RAC.LV” Reģ. Nr. 40008292433 Adrese: Rīga, Brīvības iela 62-23, LV-1011 Kontakti: +37126559111, janis@rallycross.lv Banka: A/S SEB Banka Kods: UNLALV2X Konta nr.: LV05UNLA0055001537556 www.rallycross.lv	The Latvian - Lithuanian Rallycross Championship (further in text - Championship) is a multiple event rallycross series coordinated by the Latvian Automobile Federation (further – LAF) and approved by the Latvian and Lithuanian Cross Commissions that is owned by LAF and LASF. Latvian - Lithuanian Rallycross Championship organizer: Society “RAC.LV” Reg. Nr. 40008292433 Address: Riga, Brivibas street 62-23, LV-1011 Contacts: +37126559111, janis@rallycross.lv Bank: A/S SEB Banka SWIFT: UNLALV2X IBAN: LV05UNLA0055001537556 www.rallycross.lv
	Visi braucēji, pieteicēji, rīkotāji un oficiālās personas, katrs savā vārdā, un to pakļautie darbinieki, kuri ir iesaistīti sacensībās, ievēro un pakļaujas, LAF Nacionālā sporta kodeksam (turpmāk – Kodekss), šim Čempionāta nolikumam (turpmāk – Nolikums) un tam pakārtotajiem dokumentiem, tie ir:	All drivers, entrants, organizers and officials, for themselves, as well as any employees involved in the event, undertake to obey the LAF National Sporting Code (further – Code), these Championship regulations and the related documentation:
	- Posma nolikumiem un to papildinājumiem (biļeteniem);	- Event supplementary regulations and their appendixes (bulletins);
	- Tehniskajiem noteikumiem.	- Technical regulations.
2.	Strīdu gadījumā par Kodeksā, Nolikumā un tam pakārtotajos dokumentos neietvertajiem jautājumiem risina saskaņā ar atbilstošo sporta veidu reglamentējošiem FIA dokumentiem.	In case of disputes about things not covered by the Code, the regulations and their related documentation, they will be solved in accordance with the FIA documentation the particular racing discipline.
3.	Nolikums:	Regulations:
	a) stājas spēkā ar tā parakstīšanas brīdi un tas aizstāj visus iepriekšējos Komisijas apstiprinātos nolikumus;	a) come into effect upon signature and replace all previously approved Commission Regulations;
	b) tiek publicēts latviešu un angļu valodā un strīdu gadījumos, kas izriet no redakcijas tulkojumiem un tā interpretācijām, noteicošā valoda ir latviešu valoda;	b) is published in Latvian and English, and in case of disputes that arise from interpretation of a translated versions, the Latvian version of the text will be used to make a final decision;
	c) tiks publicēts LAF, LASF un Čempionāta organizatora interneta mājaslapās www.laf.lv , www.lasf.lt un www.rallycross.lv .	c) is published on the LAF, LASF and Championship organizers websites at www.laf.lv , www.lasf.lt , www.rallycross.lv .
	Tikai LAF un LASF Krosa komisijai ir tiesības veikt izmaiņas, izskatīt oficiālo personu, pieteicēju un braucēju priekšlikumus grozījumiem un papildinājumiem, izšķirt strīdus un sniegt skaidrojumu saistītu ar redakcijas interpretāciju. Tikai LAF un LASF Krosa komisija var apstiprināt un publicēt Nolikumu.	Only Championship board members have the right to make changes, review suggestions from officials, entrants and drivers, resolve disputes and provide explanations regarding the interpretation of the rules. Only the LAF and LASF Cross Commissions can approve and publish the Regulations.
4.	Turpmākā informācija braucējiem, pieteicējiem un oficiālajām personām tiks paziņota ar - Posmu nolikumiem un to izmaiņām (biļeteniem):	Further information to drivers, entrants, and officials will be given through - Event Supplementary Regulations and their appendixes (bulletins):
	a) Posmu nolikumus sagatavo sacensību rīkotājs ne vēlāk kā 30 dienas pirms attiecīgā posma norises datuma, kopā ar drošības plānu un apdrošināšanas polisi (derīgu sacensību laikā), iesniedz apstiprināšanai Komisijai. Pēc saskaņošanas to paraksta Komisijas vadītājs un tas tiek publicēts oficiālajā LAF interneta vietnē www.laf.lv and	a) No later than 30 days before the event, the organizer must send to the LAF cross Commission (further – Commission) the Event Supplementary Regulations as well as the safety plan and insurance policy (that is valid on the date of the competition), which is then looked through by the Commission, with corrections made if necessary. It is then signed by the Chairman of the

	www.lasf.lv ne vēlāk kā 30 dienas pirms attiecīgā posma. Posma nolikums stājas spēkā ar publicēšanas brīdi.	Commission. The Supplementary regulations are published on www.laf.lv and www.lasf.lt no later than 30 days before the particular event. The event Supplementary Regulations come into effect at the moment they are published.
	b) Posma nolikumu papildinājumus (biļetenus) apstiprina sacensību komisārs sacensību laikā un tie stājas spēkā ar publicēšanas brīdi uz oficiālā informācijas stenda. Nolikumu papildinājumiem (biļeteniem) ir jābūt drukātiem uz dzeltena papīra, secīgi numurētiem un datētiem, ar pašrocīgu rakstītu publicēšanas laiku (vai Sportity (vai cits failu apmaiņas veids) publicēšanas laiku, ja informācijas stends netiek izmantots)	b) Event regulation appendixes (bulletins) are approved by the steward during the competition, and they come into effect once they are published on the official notice board. Appendixes (bulletins) must be printed on yellow paper, numbered sequentially and dated, with the publishing time written on them by hand or Sportity (or other file exchange) publishing time, if official notice board no used.
5.	Oficiālais (digitālais) informācijas stends ir sportistiem brīvi pieejams lietotnē Sportity, kur tiek publicēti visi posma oficiālie dokumenti, tie ir:	Official (digital) notice board is easily accessible via Sportity app. All the event official documentation is published there, including:
	a) autosporta sacensību rīkošanas atļauja (izdod LAF);	a) Event organizing permission (provided by LAF);
	b) atļauja publisku pasākumu rīkošanai (izdod pašvaldība);	b) Permission to organize a public event (provided by the local government);
	c) sacensību drošības shēma/as ar šādām atzīmēm:	c) Event safety plan, with the following notes:
	- trases zonējums ar norādēm par dalībnieku parku, pirms starta un starta zonu, trasi uz finiša līniju;	- track zoning with indications for the service park, pre-start area and starting grid, the circuit, and the finish line;
	- svarīgākie objekti – sacensību vadības centrs, sekretariāts, laika kontrole, tiesnešu punkti (numurēti), medicīnas centrs un/vai medicīnas atbalsta punkts, ja tāds ir, u.c.	- most important objects - event HQ, secretariat, time control, numbered judge posts, medical centre and/or medical support area (if there is one), etc.;
	- skatītāju tribīnes, ja tādas ir, un skatītāju zonas (ar atzīmēm par atļautām vai aizliegtām skatītāju zonām);	- spectator grandstands (if there are any) and spectator areas (with indications of allowed and prohibited areas);
	d) posma nolikums un nolikumu papildinājumi (biļeteni);	d) Regulations, event Supplementary Regulations and their appendixes (bulletins), if there are any;
	e) sacensību komisāra un galvenā tiesneša lēmumi;	e) decisions made by the stewards and clerk of the course;
	f) starta izkārtojuma shēma ar norādi par labāko starta vietu ("PolePosition");	f) starting grid layout with a note on the Pole Position side;
	g) starta saraksti un rezultāti,	g) start lists and results,
	h) visa cita aktuālā informācija braucējiem par konkrēto autosporta pasākumu. Posma rīkotājs izmanto elektronisku failu apmaiņas rīku Sportity, lai nodotu punktā nr. 5 minētos dokumentus sportistiem. Tas tiek iepriekš paziņots sportistiem e-pastā, kas norādīts pieteikumos, kā arī dalībnieku sapulcē.	h) all other information for competitors regarding the particular motorsports event. Race organizer uses electronic file exchange programs Sportity to share with competitors documents that include in above 5 th point mentioned in sporting regulations. This is informed prior by e mail sent to address from entry list and also informed on site drivers briefing.
6.	Visi lēmumi, starta saraksti un rezultāti (t.sk. pagaidu rezultāti un gala rezultāti) stājas spēkā pēc to parakstīšanas un publicēšanas uz oficiālā informācijas stenda (vai Sportity). Publicēšanas laiks ir norādāms pašrocīgi (ja izmanto elektronisku failu apmaiņu - publicēšanas laiks ir augšupielādes laiks).	All decisions, start lists and results (including intermediate classifications, unofficial and official results, come into effect from the moment they are placed on the official notice board (or Sportity). Time of publishing can be noted by the officials themselves (if using electronic files sharing program – publishing time is the same as upload time).
7.	ČEMPIONĀTA IETVAROS TIEK NOTEIKTS:	CHAMPIONSHIP IS USED TO DETERMINE:
7.1.	Latvijas - Lietuvas Čempions braucēju individuālajā ieskaitē starp braucējiem, kuri piedalās Nolikuma 16.	Latvian - Lithuanian Champion in the individual classification among drivers who compete in classes listed

	punktā noteiktajās sporta automašīnu klasēs, pie nosacījuma, ja četros Čempionāta posmos katrā posmā attiecīgajā automašīnu klasē ir startējuši ne mazāk par sešiem (6) braucējiem.	in article 16 of the regulations, if at least four Championship events have had no less than six (6) competitors in that class.
7.2.	Latvijas - Lietuvas Čempionāta labākā komanda, kuru braucēji piedalās Nolikuma 16. punktā noteiktajās sporta automašīnu klasēs.	Latvian - Lithuanian Championship in the team classification, drivers of which compete in classes listed in article 16 of the regulations.
7.3.	Junioru kausa izcīņas ieskaite braucējiem, kuri dzimuši 2006. gadā vai jaunāki (skatīt 1.pielikumu) un piedalās Nolikuma 16. punktā noteiktajās sporta automašīnu klasēs.	Junior Cup for drivers born in 2006 or later (see appendix 1) and who compete in classes listed in article 16 of the regulations.
8.	ČEMPIONĀTS NOTIKS SEŠOS (6) POSMOS. POSMU NORISES DATUMS, VIETA UN IESKAITES TIKS APSTIPRINĀTAS LAF PREZIDIJĀ UN TIKS PUBLICĒTAS WWW.RALLYCROSS.LV, WWW.LAF.LV MĀJASLAPĀS.	CHAMPIONSHIP WILL TAKE PLACE IN SIX (6) EVENTS. EVENT INFORMATION WILL BE CONFIRMED BY LATVIAN AUTOMOBILE FEDERATION COUNCIL AND PUBLISHED ON WWW.RALLYCROSS.LV AND WWW.LAF.LV WEBSITES.

9.	Posmu tiesā rīkotāja izvēlēta un Komisijas apstiprināta tiesnešu kolēģija.	Events are judged by officials chosen by the organizer and approved by the Commission.
10.	Čempionāts notiek LAF vai LASF Komisijas licencētās trasēs. Trases apraksts un tās atrašanās vieta tiek publicēti posma nolikumā.	Championship takes place on circuits licenced by the LAF or LASF Cross Commission. Track descriptions and locations are published in the particular event regulations.
11.	OFICIĀLĀS PERSONAS:	OFFICIALS:
	a) Sacensību komisārs(i)	a) Steward
	b) Sacensību galvenais tiesnesis	b) Clerk of the course
	c) Sacensību galvenā tiesneša asistents (ja tāds tiek noteikts)	c) Assistant to the Clerk of the course (if one is appointed)
	d) Sacensību galvenais sekretārs	d) Secretary of the competition
	e) Laika kontroles tiesnesis	e) Timekeeper
	f) Tehniskās komisijas vadītājs	f) Chief scrutineer
	g) Tehniskās komisijas tiesneši	g) Scrutineers
	h) Distances priekšnieks (atbildīgais par drošību trasē)	h) Safety officer (responsible for safety on the track)
	i) Dalībnieku tiesnesis	i) Competitors' liaison officer
	j) Distances tiesneši	j) Distance judges
	k) Fakta tiesneši:	k) Judges of fact:
	- starta tiesneši;	- start judges;
	- pāragra starta tiesneši;	- false start judges;
	- finiša tiesneši;	- finish judges;
	- džokera apļa tiesneši.	- "Joker" lap judges
	l) Preses centra vadītājs.	l) Press center director
12.	Komunikācijas ar oficiālajām personām – tikai braucēji/pieteicēji sacensību laikā var ierasties pie sacensību oficiālajām personām, lai izskatītu	Communication with the officials - only the driver/entrant can go to event officials during the event, to review particular situations, submit various applications, protests,

	situācijas, iesniegtu rakstiskus iesniegumus, protestus un apelācijas iesniegumus Kodeksā noteiktajā kārtībā.	and/or appeals following the procedure outlined by the LAF Sports Code.
13.	Par šajā nolikumā neatspoguļotiem jautājumiem lēmumu pieņem:	For questions outside the scope of these regulations, the decision is made by:
	a) Sacensību komisārs(-i), ja lēmums tiek pieņemts Posma norises laikā;	Steward(s), if a decision is made during an event;
	b) Komisija, ja lēmums tiek pieņemts citā laikā.	The Commission, if a decision is made at any other time
14.	Posma sacensību programma (rekomendējoša), kura tiks precizēta posma nolikumā:	Event programme (recommended), which will be defined in event regulations:
	Datums (dd/mm/gggg):	Date (dd/mm/yyyy):
	(plkst. laiks) ... - Braucēju reģistrācija, dokumentu pārbaude	(time) ...-... Driver registration, document checks
	(plkst. laiks) ... - Automašīnu tehniskā pārbaude	(time) ...-... Scrutineering
	(plkst. laiks) ... - Braucēju sapulce	(time) ...-... Driver's briefing
	(plkst. laiks) ... - Treniņu braucieni	(time) ...-... Practice
	(plkst. laiks) ... - Sacensību atklāšana	(time) ...-... Event opening ceremony
	(plkst. laiks) ... - 1.kvalifikācijas brauciens	(time) ...-... First qualifying heat
	(plkst. laiks) ... - 2.kvalifikācijas brauciens	(time) ...-... Second qualifying heat
	(plkst. laiks) ... - 3.kvalifikācijas brauciens	(time) ...-... Third qualifying heat
	(plkst. laiks) ... - 4.kvalifikācijas brauciens (ja tiks noteikts posma nolikumā)	(time) ...-... Fourth qualifying heat (if listed in the event regulations)
	(plkst. laiks) ... - Pēdējās iespējas un fināla braucieni	(time) ...-... Last Chance Qualifier -finals and the final
	(plkst. laiks) ... - Apbalvošana	(time) ...-... Awards ceremony
	Pārtraukuma orientējošos laikus norāda minūtēs.	The expected time for any breaks should be listed in minutes.
15.	Sacensību programma var tikt mainīta atbilstoši sacensību braucēju skaitam, laikapstākļiem un drošības apsvērumiem. Rīkotājam un/vai Sacensību galvenajam tiesnesim ir tiesības sagatavot sacensību programmas izmaiņas. Izmaiņas apstiprina Sacensību komisārs(i) un stājas spēkā publicēšanas brīdī uz Digitālā informācijas stenda.	Event programme can be changed based on the number of participants, weather, or safety precautions. The Organizer and/or Clerk of the Course have the right to prepare changes in the event programme. These changes are approved by the Steward(s) and come into effect once they are published on the Official notice board.
II	SACENSĪBU AUTOMAŠĪNAS	RACE CARS
16.	ČEMPIONĀTA AUTOMAŠĪNU KLASĒS:	CHAMPIONSHIP CLASSES:
16.1.	Super 1600 – vieglās automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 1 600 cm3 un priekšējo riteņu piedziņu (FWD).	Super 1600 – production cars with engine capacity up to 1 600 cm3 and front-wheel drive (FWD).
16.2.	Super 2000 – vieglās automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 2 000 cm3 un priekšējo riteņu piedziņu (FWD).	Super 2000 – production cars with engine capacity up to 2 000 cm3 and front-wheel drive (FWD).
16.3.	Yaris 1000 - vieglās Toyota Yaris automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 1 000 cm3 un priekšējo riteņu piedziņu (FWD).	Yaris 1000 – Toyota Yaris production cars with engine capacity up to 1 000 cm3 and front-wheel drive (FWD).

16.4	Yaris 1300 - vieglās Toyota Yaris automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 1 300 cm3 un priekšējo riteņu piedziņu (FWD).	Yaris 1300 – Toyota Yaris production cars with engine capacity up to 1 300 cm3 and front-wheel drive (FWD).
16.5.	Supercar – vieglās automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 3500 cm3 un visu riteņu piedziņu (AWD).	Supercar – production cars with engine capacity up to 3500 cm3 and all-wheel drive (AWD)
16.6.	LADA RX – vieglās VAZ automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 1 600 cm3 un aizmugurējo riteņu piedziņu (RWD).	LADA RX – VAZ production cars with engine capacity up to 1600 cm3 and rear-wheel drive (RWD).
16.7.	Xtreme – bagija tipa sporta automašīnas ar motora darba tilpumu līdz 750 cm3 un aizmugurējo riteņu piedziņu (RWD).	Xtreme - buggy type race cars with engine capacity up to 750 cm3 and rear-wheel drive (RWD).
16.8.	BMW RX 3000 – vieglās BMW automašīnas ar dzinēja darba tilpumu līdz 3 000 cm3 un aizmugurējo riteņu piedziņu (RWD).	BMW RX 3000 – BMW production cars with engine capacity up to 3000 cm3 and rear-wheel drive (RWD).
17.	Sacensību automašīnām jābūt sagatavotām atbilstoši Komisijas apstiprinātajiem Tehniskajiem noteikumiem 2024. gadam.	Race cars must be prepared in accordance with the Commissions approved 2024 Technical regulations.
18.	Čempionāta izcīņas laikā, starp Posmiem braucējs automašīnas drīkst mainīt. Ja automašīnas maiņas rezultātā mainās ieskaite klase, tad līdz klases maiņai izcīnītie Čempionāta izcīņas punkti nepāriet uz nākamās klases vērtējumu. Mainot ieskaite klases komandu vērtējumā iegūtie punkti tiek saglabāti.	During the Championship, drivers are allowed to change cars between the events. If the new car is in a different class, all points earned before will not be transferred to the new class. Points already earned in the team standings will remain even if the class is changed.
19.	Starta numuri katrā klasē, izņemot Yaris 1300 klasi, tiek piešķirti no viens (1) līdz deviņdesmit deviņi (99). Yaris 1300 klasē starta numuri tiek piešķirti no simt viens (101) līdz simt deviņdesmit deviņi (199). Numurus viens (1) līdz seši (6) drīkst izmantot tikai katras klases iepriekšējās sezonas attiecīgo vietu ieguvējs, pārējie braucēji numurus var pieņemt Komisijā, respektējot iepriekšējās sezonas braucējus un viņu izvēlētos numurus. Numurus izgatavo braucējs pēc noteikta parauga. Paraugš atrodams mājaslapā www.laf.lv sadaļā Rallijkross / Tehniskie noteikumi.	Starting numbers in each class, except the Yaris 1300 class, are allocated from one (1) to ninety-nine (99). In the Yaris 1300 class, starting numbers are assigned from one hundred one (101) to one hundred ninety nine (199). Numbers 1 through 6 can be used only by drivers who placed in that particular spot in the previous year's championship, while the other drivers will receive a number from the Commission in respect of the drivers from previous season and their selected numbers. Numbers themselves are prepared by the drivers, following rules outlined in the template. The template can be found on www.laf.lv , in the Rallycross / Technical Regulations.
20.	Posma rīkotājam ir tiesības sacensību dienā izvietot reklāmu uz sacensību automašīnām. Rīkotāju reklāmas veidam, stilam un to izvietojumam uz automašīnām ir jābūt iepriekš noteiktam Posma nolikuma pielikumā. Braucējiem ir tiesības atteikties no rīkotāju reklāmas, maksājot rīkotājam 100 EUR.	RX Championship event organizer has the right to place advertising on the race cars during an event. The type and location of this advertising must be noted in an appendix to the event regulations. Drivers have a right to refuse this advertising, by paying 100 EUR to the organizer.
III	PIETEIKUMI	ENTRIES
21.	Reģistrējot pieteikumu sacensībām braucējs/pieteicējs un visi komandas locekļi izsaka savu piekrišanu pakļauties Nolikuma pirmajā daļā minētajiem dokumentiem, oficiālo personu lēmumiem un norādījumiem. Braucējs/pieteicējs ir atbildīgs par to, lai visas pieteikumā iekļautās un līdzbraucēji sacensību laikā ievērotu minētās prasības.	When registering for an event, the driver/entrant and all team members indicate that they agree to follow the rules outlined in the first part of the Regulations, as well as follow the decisions and instructions of the officials. Driver/entrant is responsible for making sure that everyone is included in the entry and all team members follow these rules throughout the competition.
22.	INDIVIDUĀLIE Pieteikumi ČEMPIONĀTAM:	INDIVIDUAL ENTRIES FOR CHAMPIONSHIP:
22.1.	Čempionātā izcīņā atļauts piedalīties braucējiem, kuriem ir derīga kāda no sekojošajām licencēm: • LAF Krosa Komisijas A, B(RX) līmeņa, Starptautiskās licences; • LASF izdotās D, DJ un Starptautiskās licences;	Championship is open to drivers who have valid any of the following licences: • LAF Cross Commission issued A, B (RX), International level licences; • LASF issued D, DJ or INTERNATIONAL licenses;

	Jebkuras ASN izdota attiecīgās disciplīnas vai starptautiskās kroša (Off-Road) licences.	Any ASN issued licence for the according discipline or International Off-road licenses.
22.2.	Čempionātā izcīnā atļauts piedalīties tikai tiem sportistiem, kuriem ir: a) iemaksāta Latvijas - Lietuvas čempionāta reģistrācijas maksa 70 EUR ar pārskaitījumu uz Čempionāta organizatora Biedrības RAC.LV, AS SEB Banka bankas kontu (konta nr. LV05UNLA0055001537556, BIC/SWIFT UNLALV2X) pirms pirmā posma, kurā braucējs piedalās. (Maksājuma mērķis: čempionāta dalības maksa, braucēja vārds, uzvārds); b) ārvalstu sportistiem - sākot ar otro piedalīšanos reizi iemaksāta LAF Kross nacionālā rallijkroša licencei ekvivalenta maksa- 160 EUR (ar pārskaitījumu uz Biedrības "Latvijas Autobiļu federācija" AS "Swedbank" bankas kontu (konta Nr. LV55HABA000140J032785, BIC/SWIFT: HABALV22)) pirms attiecīgā posma	Drivers are allowed to compete in the Championship, if they have: a) paid Latvian - Lithuanian Championship registration fee of 70 Eur to the Championship organizer Society RAC.LV AS SEB Bank account (IBAN LV05UNLA0055001537556, BIC/SWIFT UNLALV2X) prior to the event the driver takes part in. (Payment information: Championship entry fee, driver name, surname); b) non-Latvian licence holders: starting from second participation have paid the LAF Off-Road National licence equivalent fee of 160 EUR to the LAF "Latvijas Autobiļu federācija" AS Swedbank account (account no. LV55HABA000140J032785, BIC/SWIFT: HABALV22) prior the event.
23.	PIETEIKUMI SACENSĪBU POSMAM:	ENTRIES FOR AN EVENT:
23.1.	Pieteikšanās datumi sacensību posmiem tiks noteikti posmu nolikumos.	Entry opening and closing dates are noted in the Supplementary regulations.
23.2.	Braucēju sacensību posmam piesaka (reģistrē) braucējs/pieteicējs, reģistrējoties mājaslapā www.rallycross.lv ne vēlāk par sacensību nedēļas pirmdienas 23:59. Pēc Posma nolikumā noteiktā sacensību reģistrācijas beigu datumam, jebkādas pieteikuma izmaiņas ir aizliegtas, tai skaitā, braucējs/pieteicējs automašīnas klasi iepriekš pieteiktai automašīnai mainīt nedrīkst. Braucējs/pieteicējs drīkst mainīt automašīnu līdz automašīnu tehniskā pārbaudes sākuma laikam, nemainot automašīnas klasi.	Drivers can be registered for the event by the driver/entrant, doing so through www.rallycross.lv no later than Monday, 23:59 of the event week. After the entry closing date listed in the event regulations, it is forbidden to make any changes to the submitted entry, including changing the class for a driver due to changing the car. Driver/entrant can change the car until the beginning of the scrutineering, but the new car must be in the same class.
23.3.	Posma dalības maksa vienam braucējam:	Entry fee for one driver:

Klase / Class	Dalības maksa / Entry fee	Dalības maksa, ja dalībnieks reģistrējies pēc noteiktā reģistrācija datuma / Entry fee, if registered after the entry closing date
Supercar	250 EUR	300 EUR
Super 1600, Super 2000, LADA RX, BMW RX 3000, Xtreme	200 EUR	250 EUR
Yaris 1300	160 EUR	210 EUR
Yaris 1000	120 EUR	170 EUR

23.4.	Braucēju/pieteicēju pieteikumi Posmam vairs netiek pieņemti 8 stundas pirms Posma nolikumā noteiktā braucēju reģistrācijas un dokumentu pārbaudes sākuma laika.	Driver/entrant entries are no longer accepted 8 hours before the administrative checking time that is listed in the event regulations.
23.5.	Rīkotājs braucējam/pieteicējam atmaksā iemaksāto dalības maksu: a) pilnā apmērā, ja sacensības nenotiek rīkotāja vainas dēļ;	The Organizer will return the entry fee to the driver/entrant, if: a) the event does not take place because of the fault of the organizer - 100% of the amount;

	b) 50% apmērā, ja sacensības nenotiek nepārvaramas varas (force-majeure) dēļ.	b) the event does not take place because of force-majeure - 50% of the amount;
23.6.	Atsaukt pieteikumu: a) Ja pēc reģistrēta pieteikuma sacensībām braucējam/pieteicējam rodas apstākļi, kas liedz braucējam piedalīties Posmā, braucējam/pieteicējam ir jāatsauc reģistrētais pieteikums, informējot par to rīkotāju elektroniski uz posma nolikumā noteikto rīkotāja e-pasta adresi. Pieteikumus ir atsaucams līdz Posma nolikumā noteiktajam braucēju reģistrācijas un dokumentu pārbaudes beigu laikam. b) Ja reģistrētais pieteikums nav atsaucis noteiktā laikā, braucējam/pieteicējam tiek piemērots sods 50 EUR apmērā, kurš samaksājams rīkotājam (uz Posma nolikumā noteikto bankas kontu) 48 stundu laikā no Posma oficiālo rezultātu publicēšanas laika. c) Ja sods netiek samaksāts: - braucējam/pieteicējam ir liegta piedalīšanās Komisijas saskaņotajās sacensībās, līdz soda pilnai nomaksai, - Komisija var lemt par papildu soda piemērošanu.	Cancelling an entry: a) If, after registering for the event, the driver/entrant understands that they are unable to take part in the Event, they must inform the organizer of this via e-mail. Entries can be cancelled until the end of the administrative checks, as listed in the event regulations. b) If the entry is not cancelled before this time, the driver/entrant will have to pay a 50 EUR fine that needs to be paid to the organizer (to the bank account listed in the event regulations) no later than 48 hours after the publishing of the event official results. c) If the fine is not paid: - the driver/entrant is not allowed to take part in any of the Commission approved events until the fine is paid, - the Commission can decide on additional penalties/fines.
24.	KOMANDU PIETEIKUMI:	TEAM ENTRIES:
24.1.	Komandu pieteikumi komandas reģistrācijai jāiesniedz Komisijā (e-pasts: info@rallycross.lv) ne vēlāk kā trīs dienas pirms Posma, kurā komanda nolēmusi startēt, norādot komandas braucējus. Komandā var pieteikt ne vairāk kā trīs braucējus. Komanda tiek reģistrēta, ja: a) ir iesniegts pieteikums; b) iemaksāta LAF Čempionāta sezonas komandas dalības maksas 100 EUR ar pārskaitījumu uz AS "Swedbank" bankas kontu (konta Nr. LV55HABA000140J032785, BIC/S.W.I.F.T.: HABALV22).	Team entries must be sent to the Commission (e-mail: info@rallycross.lv) event where the team plans to compete, with the entry containing the list of team's drivers. No more than three drivers can be in a team. A team is registered after: a) an entry is received; b) the team registration fee of 100 EUR is paid to the LAF Swedbank account (account no. LV55HABA000140J032785, BIC/S.W.I.F.T.: HABALV22).
24.2.	Čempionāta laikā komanda drīkst: a) vienu reizi sezonā izslēgt braucēju un reģistrēt citu; b) reģistrēt jaunu braucēju, ja komandā sākotnēji nav bijis pilns sastāvs (ir tikai viens vai divi dalībnieki); c) ja kāda komandas braucēja automašīnu klase zaudē čempionāta statusu, braucējs tiek izslēgts un līdzšinējie punkti anulējas, citu braucēju reģistrēt drīkst, izmantojot apakšpunkta 24.2 a) nosacījumus. d) ja braucējs startē divās (vai trīs) dažādās klasēs, var reģistrēties komandā, bet attiecīgi tie tiks skaitīti kā divi (vai trīs) dažādi braucēji. Komandā iepriekš reģistrēts braucējs sezonas laikā nedrīkst pāriet uz citu komandu.	During the Championship, a team can: a) change a driver once during the season; b) register a new driver, if the team did not have the maximum number of drivers initially (has only one or two drivers); c) if the car class of the team driver loses the status of the championship, the driver is excluded and the previous points are canceled, another driver can be registered in accordance with 24.2. the provisions of paragraph 1 (a). d) if a driver starts in two (or three) different classes, it can register in the team, but they will be counted as two (or three) different drivers, respectively. A driver registered for a team cannot move to a different team in the same season.
24.3.	Lai veiktu Nolikuma 24.2. punktā atļautas izmaiņas komandas sastāvā, komandas pārstāvim jāiesniedz rakstisks pieteikums Komisijā ne vēlāk kā trīs dienas pirms Posma norises datuma. Posma laikā izmaiņas nav atļautas veikt.	In order to make changes to the team (as listed in article 24.2), the team representative must submit a written application to the Commission no later than three days before the Event. It is not allowed to make any changes to teams during the event.
24.4.	Komandas ieskaitē tiek ieskaitīti komandā reģistrēto braucēju punkti. Izslēgtā braucēja līdz braucēja maiņai iegūtie ieskaite punkti paliek ieskaitīti komandas vērtējumā. Ja braucēja automašīnu klase zaudē čempionāta statusu, tad iegūtie ieskaite punkti tiek dzēsti.	For team standings, the teams receive points that their registered drivers earn in an event. The points obtained by the excluded driver until the change of the driver remain included in the team rating. If the driver's car class loses the championship status, then the obtained test points are deleted.
IV	ADMINISTRATĪVĀ PĀRBAUDE	ADMINISTRATIVE CHECKS

25.	Braucēju reģistrācija un dokumentu pārbaude notiek sacensību sekretariātā, saskaņā ar Posma nolikumā noteikto sacensību programmu. Braucējs, kurš nokavējis administratīvo pārbaudi, to var veikt vēl 60 minūšu laikā pēc noteiktā pamatlaika, samaksājot rīkotājam kavējuma soda naudu 100 EUR. Sacensībās aizliegts startēt braucējam, kurš nav ieradies uz administratīvo pārbaudi.	Driver registration and document checks take place in the event secretariat, in accordance with the event programme listed in the RX Championship event supplementary regulations. A driver who has missed the administrative check can do it within 60 minutes of the time allowed in the event supplementary regulations, if he/she pays a late fee of 100 EUR. A driver who has not arrived to administrative check is not allowed to take part in the event.
26.	Dokumentu pārbaudes laikā pieteicējs uzrāda licenci, paziņo par savu braucēju un to licenci un komandu, kā arī mutiski paziņo, ka braucējs kvalificējas Junioru Kausa icīnai.	During the administrative checks, the entrant needs to show the licences, announce the driver and his/her licence, as well as the team, also verbally announcing their compliance to Junior Cup.
27.	Ja braucējs pats ir pieteicējs, pieteicēja licence nav jāuzrāda, un dokumentu pārbaudes laikā uzrāda licenci, paziņo par savu komandu.	If the driver is also the entrant, the entrant licence is not necessary, and the only things needed for the administrative checks are the licence, team.
V	TEHNISKĀS PĀRBAUDES	TECHNICAL SCRUTINEERING
28.	Sacensību automašīnu tehniskā pārbaude notiek Posma nolikumā noteiktajā laikā un vietā.	Technical scrutineering takes place in accordance with the event programme listed in the event supplementary regulations for that particular round, in the location specified by the event organizer.
29.	Braucējs, kurš nokavējis tehnisko pārbaudi, to var veikt vēl 60 minūšu laikā pēc noteiktā pamatlaika, samaksājot rīkotājam kavējuma soda naudu 100 EUR. Sacensībās aizliegts startēt braucējam, kura automašīnai nav veikta tehniskā pārbaude.	A driver who has missed the scrutineering can do it within 60 minutes of the time allowed in the event supplementary regulations, if he/she pays a late fee of 100 EUR. A driver whose car has not passed scrutineering is not allowed to take part in the event.
30.	Sacensību tehniskajai komisijai jānodrošina nepieciešamais inventārs un instrumenti, lai veiktu visas nepieciešamās pārbaudes automašīnu atbilstības noteikšanai Tehniskajiem noteikumiem, tai skaitā, automašīnas svara, motora tilpuma, trokšņu līmeņa un citu mezglu mērīšanai, kā arī plombēšanas darbiem, ja tas ir nepieciešams.	The scrutineering team must have access to the necessary tools, weighing equipment, engine capacity measuring equipment and noise measuring equipment, as well as tools for measuring other parts of the vehicle and sealing the engines/other parts if necessary.
31.	Rīkotājs nodrošina sacensību tehniskai komisijai atbilstošu pārbaudes vietu, kur var pilnvērtīgi veikt visas nepieciešamās automašīnu pārbaudes un būtu pasargāti no nokrišņiem (obligāti) un putekļiem (rekomendējoši).	The event organizer must provide the scrutineering team with a suitable work area that is protected from the weather. It is recommended to provide a work area that protects the scrutineers from dust as well.
32.	Automašīnas pirmsstarta tehniskās pārbaudes laikā: a) braucējam/pieteicējam jāuzrāda sacensību braucēju kartīte, automašīnas sporta tehniskā pase, drošības karkasa sertifikāts, aizpildīta pirmsstarta pārbaudes veidlapa un braucēja ekipējums. b) katrā Posmā automašīnām tiks pārbaudītas visas drošības prasības. c) jānodrošina iespēja braucējiem brīvi veikt automašīnas kontroles svēršanu.	During scrutineering: a) the driver/entrant has to show the driver's card, the vehicle's sport technical passport, the roll cage certificate, a filled out pre-start checks form and the driver's equipment. b) in each event, all the safety equipment is tested for each car. c) it must be possible for the drivers to weigh their cars.
33.	Jebkurā sacensību laikā tehniskās komisijas tiesneši var braucējam: a) pārbaudīt automašīnas vai braucēja aprīkojuma atbilstību; b) pieprasīt atvērt vai demontēt automašīnas elementus vai detaļas; c) pieprasīt piegādāt viņiem detaļas vai paraugus, ko viņi uzskata par nepieciešamām pārbaudīt; d) pieprasīt un paņemt līdz trīs (3) reizēm viena (1) litra degvielas paraugus, lai pārlicinātos par piemērotību un atbilstību drošībai un tehnisko noteikumu prasībām.	At any point of the event, the scrutineers can: a) check if the car or driver's equipment meets the regulations; b) ask to open or remove parts of the car; c) ask to provide them with parts or samples that they deem necessary to be checked; d) ask and take no more than three (3) one (1) litre samples of fuel, to make sure that it meets the technical regulations.

34.	Pēcfināla tehniskā pārbaude tiek veikta, ievērojot nejaušības principu. Tas ir, konsultējoties ar tehniskās komisijas vadītāju, pirms fināla braucieniem sacensību komisārs pieņem lēmumu par katras automašīnu klases veicamām pārbaudēm un nosaka katras automašīnu klases fināla vietas, kurām tiks veiktas šīs pārbaudes.	After the final, scrutineering is done at random - i.e. after consulting the chief scrutineer before the final, the Steward determines what to check in each class, and determines which place finishers will be checked.
34.1.	Dzinēja darba tilpuma mērījumi un motora plombēšanas nosacījumi: a) Ja pēc finiša pārbaudē vai uz iesniegta protesta pamata sacensību komisārs ir noteicis veikt automašīnas motora dzinēja darba tilpuma mērījumu un to tehniskās komisijas tiesneši nevar veikt precīzi ar saudzējošām metodēm (tas ir, caur aizdedzes sveces vītnes vietu, nenotiekot motora galvu), tad tehniskās komisijas tiesneši automašīnas dzinēju noplombē vietā, kas noteikta tehniskajos noteikumos; b) Dzinēja darba tilpumu nomēra pēc braucēja pieprasījuma, kad sezonas laikā rodas nepieciešamība veikt tādus dzinēja remonta darbus, kuros nepieciešama plombas noņemšana, vai viena mēneša laikā pēc pēdējā posma; c) Līdz tam plomba tiek uzskatīta kā aktīva, tas ir, atliktās pārbaudes darbībā; d) Braucējam ir pienākums sazināties ar Komisijas tehnisko pārstāvi Modri Volksonu (mob. tālr. +371 29236350, kurš informē Komisijas vadītāju, lai vienotos par datumu, laiku un vietu, kur dzinēja aktīvā plomba var tikt noņemta un attiecīgi veikts atliktais dzinēja darba tilpuma mērījums; e) Braucējs nedrīkst noņemt plombu bez tehniskā komisijas tiesneša klātbūtnes. f) Ja tiek konstatēts, ka: - pēc aktīvās plombas noņemšanas dzinēja darba tilpums neatbilst tehniskajiem noteikumiem; - plombas noņemšana ir veikta bez tehniskās komisijas tiesneša klātbūtnes; - viena mēneša laikā pēc pēdējā posma, braucējs nav veicis Nolikuma 34.1. punkta b) apakšpunktā norādītās darbības, tad visu sacensību posmu, kuros braucējs ir piedalījies ar aktīvu plombu, tai skaitā posms, pēc kura pēc finiša pārbaudē plomba tika uzlikta, iegūtie Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti netiek ieskaitīti Čempionāta izcīņas individuālajā un komandu kopvērtējumā un Komisija, apstiprinot sezonas kopvērtējuma rezultātus, negrupē pārējo braucēju sacensību posmos iegūtos rezultātus. g) Šo noteikumu pārkāpuma gadījumā, Komisija var noteikt papildu sodu līdz diskvalifikācijai uz nākamo sezonu.	Engine capacity measurements and engine sealing: a) If the during the after-finish scrutineering or after receiving a protest, the steward has determined that it is necessary to measure the engine capacity, and the scrutineers are unable to do so with gentle methods (i.e. through the spark plug hole, without removing the cylinder head), the scrutineers will then seal the engine in the place outlined in the technical regulations; b) Engine capacity can be measured upon a driver's request, if there is a need to do engine repairs that would require the removal of the seal, and such repairs are needed during the season or within 30 days of the final round; c) Until then, the engine seal is deemed to be active in the sense that it can be checked by the scrutineers; d) Drivers have to contact Commission representative Modris Volksons (+371 29236350), who will then inform the Commission Chairman and agree on a date, time, and place where the active engine seal can be removed and the delayed engine capacity measurement can be made; e) Driver cannot remove the engine seal without the scrutineer being present. f) If it is determined that: - after removing the engine seal, the engine capacity does not meet the technical requirements; - the engine seal has been removed without the presence of the scrutineer; - within 30 days of the final round the driver has not performed the provision of Article 34.1 b), in these case, in all the events where the driver has competed with an active engine seal, including the event after which the seal was placed on the engine, the driver will not receive any Championship, or team points. g) In case these rules are violated, the Commission can determine additional penalties, up to disqualification for the following season.
35.	Braucējs/pieteicējs nodrošina nepieciešamos instrumentus un veic pārbaudāmās vienības demontāžu, ja tas ir nepieciešams.	Driver/entrant must provide the necessary instrumentation and remove the necessary parts, if this is needed.
VI	LAIKA KONTROLE	TIMEKEEPING
36.	Laika kontrole tiek veikta ar kompānijas Mylaps hronometražas sistēmu uz transponderu bāzes. Izmantojamie transponderi ir šādi: MylapsX260, Mylaps auto MylapsX2 auto.	Timekeeping is done with a Mylaps transponder-based timing system. Supported transponders are Mylaps X260, Mylaps auto, and MylapsX2 auto.

37.	<u>Braucējiem/pieteicējiem ir jānodrošina savi transponderi (MylapsX260, Mylaps auto MylapsX2 auto. Ja braucējam nav atbilstoša transpondera, tas tiek izsniegts administratīvās pārbaudes laikā sacensību sekretariātā, samaksājot transpondera īres maksu 30 EUR. Šādā situācijā braucēja/pieteicējs nodod licenci vai personas apliecinošu dokumentu.</u>	<u>Driver/entrant must provide their own transponders (MylapsX260, Mylaps auto, MylapsX2 auto). If a driver does not have a supported transponder, it will be provided during administrative checks if the driver pays a 30 EUR transponder rental fee. In this case, the driver/entrant will have to hand over their licence or ID.</u>
38.	Laika kontroles nodrošinājuma organizācija ir atbildīga par transpondera darbību, bet par pareizu nostiprināšanu pie automašīnas, atbildīgs ir braucējs/pieteicējs.	Timekeeping service company is responsible for the transponder working, but its correct mounting on the car is the responsibility of the driver/entrant.
39.	Pēc sacensībām, vienas stundas laikā, katram braucējam/pieteicējam izsniegtais transponders jāatgriež sacensību sekretariātā.	Within one hour of the conclusion of the event, the driver/entrant must return the rented transponder to the secretariat.
40.	Ja transponders netiek atgriezts stundas laikā pēc pēdējā sacensības brauciena, tad tas jāatgriež Komisijā trīs dienu laikā pēc sacensībām.	If the transponder is not returned within one hour of the final heat of the event, it must be returned to the Commission within 3 days of the event.
41.	Transponderu var atgriezt ar OMNIVA pakomātu servisu uz adresi: Gaujas iela 6, Ādaži, 9952., iepriekš informējot par to laika kontroles nodrošinājuma organizāciju pa tālruni +371 24774774. Transpondera atgriešana tiek skaitīta ar to dienu, kad tas fiziski tiek atvests uz Komisiju vai saņemts ar Omniva pakomātu servisu. Ja transponders netiek atgriezts noteiktajā laikā, tad braucējam/pieteicējam tiek piemērots naudas sods 15 EUR par katru nokavēto dienu.	Transponder can be returned through OMNIVA parcel service by shipping to Gaujas iela 6, Ādaži, 9952., but the timing control provider must be informed beforehand (+371 24774774). Transponder is deemed to be returned on the day when it is physically brought to the Commission or received through Omniva parcel service. If the transponder is not returned in time, the driver/entrant will be fined 15 EUR per each day they are late.
42.	Ja braucējs transponderi īrē, viņš/-a pats ir atbildīgs par transponderi. Transpondera nozaudēšanas vai iznīcināšanas gadījumā, braucējs/pieteicējs organizatoram atmaksā transpondera vērtību 550 EUR. Ja transponderam ir radīti bojājumi, bet tas joprojām darbojas, tad bojājuma kompensācijas cena var tikt noteikta savstarpēji vienojoties.	If driver is renting the transponder, the driver themselves is responsible for transponder. In case of losing or destroying the transponder, the Organizer needs to be compensated for the full transponder value of 550 EUR. If the transponder is damaged, but it is still working, the compensation amount can be agreed upon.
VII	DROŠĪBAS NOTEIKUMI	SAFETY MEASURES
43.	TIESNEŠU KAROGI:	FLAGS:
43.1.	Karogu signāli atbilst Komisijas nolikumam par karogiem. Braucēju obligāts pienākums ir zināt to nozīmi un ievērot to nosacījumus.	Flag signals are given in accordance with the Commission rules on flags. The drivers must know the meaning of the flags and follow the respective rules after seeing them.
43.2.	Ja brauciena laikā mašīnai ir atrauta vai „plīvojoša” virsbūves detaļa, kas var tikt uzskatīta par bīstamu citiem braucējiem, tiesnešiem vai skatītājiem, vai ierobežo braucēja redzamību, piem., atvērts motora pārsegs, un novērojami neadekvāti vai bīstami manevri, vai izraisītas sadursmes, galvenajam tiesnesim ir tiesības apturēt braucēju ar melno karogu un oranžu apli.	If, during a heat, a car's part is partially torn off, which can be dangerous to other drivers, judges or spectators, or limits the visibility for the driver (such as an open engine cover), and irrational or dangerous maneuvers are performed, or accidents are caused by the driver, the Clerk of the Course has the right to stop this driver with a black flag that has an orange circle in the middle.
43.3.	Brauciena līderim, veicot visus braucienā noteikto aplu skaitu, tiek parādīts finiša karogs, pēc kura visas nākamās automašīnas tiek finišētas.	The heat leader, after completing the necessary number of laps, will be shown the finish flag, and all cars crossing the finish line after him will also conclude their run.
43.4.	Ja finiša karogs parādīts novēloti, galīgo vietu sadalījumu nosaka rezultāti pēc braucienā paredzēto aplu skaita.	If the finish flag is shown too late, the positions are determined looking at the results after the correct number of laps.

43.5.	Ja sacensības nepieciešams steidzami pārtraukt drošības iemeslu vai pāragra starta gadījumā, braucēji par to tiek brīdināti ar sarkanā karoga parādīšanu visos distancēs tiesnešu posteņos un braucējiem nekavējoties jāpārtrauc sacensības un lēni jāpārvietojas, sekojot tiesnešu norādījumiem.	If it is necessary to stop the race for safety reasons or because of a false start, the drivers are warned with a red flag in all judge posts, and drivers must immediately stop racing and move slowly, following the directions of the judges.
44.	DROŠĪBAS EKIPEJUMS UN TO LIETOŠANA:	SAFETY EQUIPMENT AND ITS USE:
44.1.	Iebraucot starta zonā un visa brauciena laikā līdz izbraukšanai no trases, braucējam jābūt: a) tērptam ekipējumā, kāds noteikts tehniskajos noteikumos attiecīgajam gadam; b) pareizi piesprādzētam pie savas automašīnas sēdekļa ar drošības jostām.	When entering the starting area, and throughout the run up to leaving the track, the driver must be: a) in racewear that meets the technical regulations of the particular season; b) correctly strapped in to the car seat with safety belts.
44.2.	Par šo pārkāpumu tiesnešiem nekavējoties jāinformē galvenais tiesnesis un viņam sacensību komisārs(i). Sods par šo noteikumu pārkāpumu ir līdz izslēgšanai no brauciena.	If these rules are violated, the judges must immediately inform the Clerk of the Course and he/she should contact the Steward(s). The penalty for this violation is up to exclusion from the heat.
45.	IZSTĀŠANĀS NO BRAUCIENA UN SACENSĪBĀM:	RETIRING FROM THE HEAT AND THE EVENT:
45.1.	Ja braucējs nevar turpināt sacensības, tad braucējam ir pienākums par to paziņot dalībnieku tiesnesim un izstāšanos apstiprināt ar savu parakstu uz dalībnieku tiesneša izsniegtas veidlapas.	If a driver is unable to continue the competition, he/she must inform the competitors' liaison officer of this fact, and confirm this by signing a form provided by the competitors' liaison officer.
45.2.	Ja brauciena laikā jebkādu iemeslu dēļ braucējs ir izbraucis ārpus trases teritorijas vai ir apstājies trasē vai trases teritorijā un izkāpis no automašīnas, tad braucējs ir izstājies no brauciena un atgriezies braucienā nedrīkst. Ja braucējs ir pārkāpis šos noteikumus, tad par to tiek ziņots sacensību komisāram, kurš var piešķirt sodu līdz izslēgšanai no sacensībām.	If, during a heat, the driver has left the track or has stopped on the track and left the car, the driver is deemed to have retired from the heat and cannot return to it. If the driver has violated these rules, the steward is informed of this fact and decides on the penalty, up to exclusion from the event.
45.3.	Apstājoties trasē braucējam: a) apstājoties trasē vai trases teritorijā ar rokas žestu uzskatāmi jāinformē tuvākais tiesnesis (īkšķis uz augšu), ka braucējam nav radušās veselības problēmas; b) pārliecinoties par drošību vai sekojot trases tiesnešu norādījumiem par drošu izkāpšanu, nekavējoties jāatstāj sava automašīna un jādodas uz drošu vietu aiz trases drošības nožogojumu barjerām vai netālu no tiesneša posta; c) ja apstāšanās iemesls nav sadursme, automašīnu nedrīkst apstādināt trases braukšanas trajektorijā vai tuvu tai, tā novietojama pēc iespējas drošākā trases vietā vai jāizbrauc no trases, kā arī jācenšas izvairīties no apstāšanās aiz nepārskatāmām vietām (trampļiniem, reljefiem, nepārredzamiem trases līkumiem utt.); d) ja braucējs apstājas trases bīstamā vietā (piemēram, aiz nepārredzama līkuma un/vai trampļīna) un, ja vadītājam, izvērtējot situāciju, ir nedroši atstāt automašīnu, tad braucējam jāpaliek automašīnā, neatsprādzējoties no drošības jostām, līdz brīdim, kad tiek saņemts tiesneša norādījumus atstāt automašīnu, kas nekavējoties ir jāievēro. e) atgriešanās pie automašīnas vai jebkādas citas darbības automašīnas tuvumā brauciena laikā nav atļautas.	When stopping on the track, the driver must: a) inform the nearest judge of fact that the driver has no health issues with a hand gesture (thumbs up); b) making sure it is done safely (or following the judge of fact instructions about safely leaving the car) they must immediately get out of the car and go to a safe location behind the track safety barriers or near a judge post; c) if the reason for stoppage is not an accident, the car must not be stopped on the racing line or near it, it should be stopped in the safest possible location or be driven off the track, avoiding stopping in places where the car cannot be seen from a distance (after jumps, elevation changes, corners that cannot be seen through, etc.); d) if the driver stops on a dangerous spot of the track (such as a corner that cannot be seen through and/or a jump) and if it is unsafe to exit the car, the driver must remain in the car and strapped in with seat belts until a judge of fact directs the driver to leave the car, which must be done immediately; e) returning to the car or doing anything near the car during the heat is not allowed.

46.	BRAUCĒJU PĀRBAUDES: Medicīnas pārbaudes: a) Pēc sacensību negadījuma vai arī, ja kāda oficiālā personas ir saņēmusi informāciju vai arī sacensību laikā ir radušās šaubas par braucēja veselības stāvokļa neatbilstību, braucējs nevar atteikties no medicīnas pārbaudes un uzraudzības, ja to ir noteicis sacensību komisārs vai galvenais tiesnesis. Turpmākā piedalīšanās braucienos ir atļauta pēc medicīnas personāla un galvenā tiesneša atļaujas saņemšanas. b) Atteikumi pakļauties pārbaudei tiek uzskatīti par šo noteikumu pārkāpumu un nekavējoties par to jāinformē Komisārs(i). c) Pārbaudes atteikuma gadījumā braucēju ar sacensību komisāra lēmumu var izslēgt no sacensībām. d) Ja pirms sacensībām braucējam ir bijušas konstatētas veselības problēmas (tai skaitā slimības) vai arī tās ir bijušas hroniskas, kas sacensību laikā paaugstinātas fiziskās slodzes un stresa rezultātā var radīt kaitējumu braucēja veselībai un dzīvībai, kā arī tā iestāšanās gadījumā var radīt apdraudējumu citiem personām (braucējiem, tiesnešiem, trases personālam un skatītājiem), braucējam par šiem apstākļiem ir jāinformē rīkotājs vienlaicīgi ar pieteikumu iesniegšanu sacensību posmam un jāiesniedz ārstējošā ārsta vai ģimenes ārsta apliecinājums, ka braucējam ir atļauts piedalīties sacensībās. Administratīvā pārbaudes laikā braucējs uzrāda atļaujas oriģinālu. e) Braucējs ir atbildīgs par šo noteikumu ievērošanu un nes pilnu atbildību par savu veselības stāvokli vai tā pasliktināšanos, kā arī nes pilnu atbildību par zaudējumiem, kas var rasties citām personām.	DRIVER CHECKS: Medical checks: a) After an accident or if an official has received information, or if there is reason to doubt the health of a driver, the driver cannot refuse a medical check if one has been asked for by the steward or clerk of the course. Continued participation in the event is allowed only with the approval of both medical personnel and the clerk of the course. b) Refusal of the medical check is deemed to be a violation of these rules and this must be immediately told to the steward(s). c) In case the medical check is refused by the driver, the steward(s) make a decision on the penalty, up to exclusion from the event. d) If the driver has had health problems before the event (including illnesses) or if these are chronic health issues, which can pose a threat to the well-being and life of the competitor during the event, and potentially be a danger to others in the event (drivers, judges, track personnel, or spectators), the driver must inform the Organizer of this fact when they send in their entry for the event, and provide a medical professional's note that the driver is allowed to take part in the event. During the administrative checks, the driver must show the original of this note. e) Driver is responsible for meeting these requirements and is fully responsible for their own health status and its potential deterioration, as well as is liable for all losses that could be caused to third parties.
46.1.	Dopinga kontrole: a) Dopinga kontroles procedūras un aizliegto vielu sarakstu nosaka Pasaules Antidopinga aģentūras un kontroles tiek veiktas atbilstoši FIA Starptautiskā sporta kodeksa A pielikuma noteikumiem (https://www.fia.com/regulation/category/123). b) Latvijas Antidopinga birojs ir atbildīgs par antidopinga pārbaudēm un, ja tā tiek veikta sacensību ietvaros, koordinācijas darbus nodrošina sacensību komisārs. Rīkotāja pienākums ir nodrošināt atbilstošus apstākļus antidopinga kontroles veikšanai. c) Atteikumi pakļauties pārbaudei tiek uzskatīti par šo noteikumu pārkāpumu un nekavējoties par to jāinformē Komisārs(i). d) Neatļautas vielas konstatācijas vai pārbaudes atteikuma gadījumā braucējs tiek izslēgta no sacensībām. e) Dopinga kontroles atteikuma un vai aizliegto vielu pozitīva testa gadījumā, pēc sacensībām Komisija lems par attiecīgā braucēja sodīšanu. Sods par šo noteikumu pārkāpumu ir līdz diskvalifikācijai uz vairākām sezonām.	Doping control: a) The doping control procedures and list of prohibited substances is provided by the World Anti-Doping Agency, and controls are done in accordance with the FIA Sporting Code Appendix A rules (https://www.fia.com/regulation/category/123). b) The Latvian Anti-Doping office is responsible for the doping control and, if it is done during an event, the coordination of this process is handled by the stewards. The organizer's job is to provide the necessary environment for carrying out doping tests. c) Refusal of a doping test is deemed to be a violation of these rules and the steward(s) must be immediately informed of this fact. d) In case of failing the doping test or refusing it, the driver is excluded from the event. e) If the doping test is refused and/or the driver fails it, the Commission will decide on additional penalties after the event. The penalty for doping violations is up to disqualification for multiple years.

46.2.	Alkohola kontrole: a) Alkohola kontroli drīkst veikt ar sacensību komisāra vai galvenā tiesneša lēmumu, kurš publiskots uz Oficiālā informācijas stenda, ja tā tiek plānota visiem braucējiem, vai individuālu, ja pārbaudi plānots veikt uz aizdomas pamata vienam vai vairākiem braucējiem. b) Pieļaujamās Alkohola norma izelpā ir līdz 0,03 % (promilēm). c) Pārbaudes veikšanas laiks: sākot ar trīs stundām pirms posma nolikumā noteiktās braukšanas līdz trīsdesmit minūtēm pēc fināla brauciena beigām, bet ne ilgāk kā līdz apbalvošanai. d) Procesu vada sacensību komisāra vai galvenā tiesneša norīkota persona, izmantojot verificētu alkometru. e) Pārbaude tiek veikta divas reizes, tas ir, ja pirmajā pārbaudes reizē ir pārkāpta pieļaujamā alkohola norma, tad pēc 15 minūtēm no pirmās pārbaudes tiek veikta otrā pārbaude. Noteicošais mērījums ir otrās pārbaudes rezultāts. f) Atteikums pakļauties pirmajai vai otrajai pārbaudei tiek uzskatīts par šo alkohola kontroles noteikumu pārkāpumu un nekavējoties par to jāinformē Komisārs(i). g) Alkohola noteikto promiļu pārsnieguma vai pārbaudes atteikuma gadījumā braucējs tiek izslēgts no sacensībām ar sacensību komisāra lēmumu. h) Komisija pēc sacensībām lems par attiecīgā braucēja sodīšanu atbilstoši Kodeksa nosacījumiem. i) Alkohola pārbaudes process ir noteikts FIA Starptautiskā sporta kodeksa C pielikumā (https://www.fia.com/regulation/category/123).	Alcohol control: a) Alcohol control can be done with a decision from the steward or clerk of the course, published on the Official notice board (if it is planned for all drivers), or given to individuals, if the test is to be done to one or a few drivers. b) The maximum permissible alcohol level is 0.03% (promilles). c) Time of the alcohol test: no earlier than three hours before the first heat and up to 30 minutes after the conclusion of the final, but no later than the awards ceremony. d) The process is led by a person appointed by the steward or clerk of the course, using a verified alcometer. e) The test is done twice - i.e. if the driver is above the allowed alcohol level, a second test will be done 15 minutes later. This second test is used to determine whether the rules have been violated. f) Refusal to do either the first or the second test is deemed to be a violation of these rules and the steward(s) must be immediately informed of this fact. g) If the driver is above the allowed alcohol level or refuses a test, the driver is excluded from the event with a decision from the steward. h) After the event, the Commission will decide on further penalties for the driver, in accordance with the Sporting Code. i) Alcohol control process is outlined in the FIA Sporting Code Appendix C (https://www.fia.com/regulation/category/123).
47.	BRAUCĒJU SAPULCE:	DRIVERS BRIEFING
47.1.	Braucēju piedalīšanās sapulcē ir obligāta (ja tāda tiek organizēta). To vada galvenais tiesnesis un tajā piedalās komisārs, dalībnieku tiesnesis(ši), rīkotājs vai tā pārstāvis. Braucēji parakstās par ierašanos iepriekš sagatavotā veidlapā. Par neierašanos uz sapulci var tikt piemērots sods.	Taking part in the briefing, if one is organized, is mandatory for all drivers. The briefing is lead by the clerk of the course and is also attended by the competitors' liaison officer, and the organizer or his representative. Drivers announce their arrival to Briefing by signing signature sheet. No-show to the Drivers Briefing may result in penalty.
47.2.	Braucēji braucēju sapulcē tiek informēti: - par oficiālajām personām; - par braucēju skaitu attiecīgajā sacensību automašīnu klasē; - par sacensību norisi un izmaiņām, ja tādas tiek plānotas; - par starta procedūru; - par izbraukšanu no trases; - par slēgtā parka atrašanās vietu; - par trases īpatnībām un piesardzības zonām; - par vispārējo drošību, disciplīnu un rīcību dalībpersonu parkā, pirms starta zonā un trasē; - par citiem rīkotāja, braucēju un tiesnešu ierosinātajiem jautājumiem.	Drivers in the drivers briefing are informed about: - the event officials; - the number of drivers in a particular class; - the running of a competition and any changes, if they are planned; - the starting procedure; - leaving the track; - location of the Parc Ferme; - the specifics of the circuit and zones of caution; - general safety, discipline and behaviour in the service area, pre-start area and the track; - other questions raised by the organizer, judges or drivers.
VIII.	SACENSĪBU VISPĀRĪGIE NOTEIKUMI	GENERAL PROVISIONS
48.	Par startējušu braucēju sacensību posmā tiek klasificēti braucēji, kuri izgājuši braucēju administratīvo pārbaudi, automobiļa tehnisko pārbaudi un šķērsojuši starta līniju ar sava automobiļa motora spēku.	A starter is any driver who has gone through the administrative checks, passed scrutineering and crossed the start line in practice under the power of his car engine.
49.	Par braucienā startējušu braucēju ir uzskatāms braucējs, kurš ar savas automašīnas motora spēku ir šķērsojis starta līniju.	In a heat, a driver is deemed to have started if they have crossed the start line under the power of his car engine.

50.	Par braucienā finišējušu braucēju ir uzskatāms braucējs, kurš ar savas automašīnas motora spēku ir šķērsojis finiša līniju un ir veicis visus braucienam noteiktos aplus, ar izņēmumu pēdējās iespējas braucienos un finālos, jo brauciena rezultātu nosaka atbilstoši iegūtai vietai, šķērsojot finiša līniju.	In a heat, the driver is deemed to have finished if they have crossed the finish line under the power of his car engine, and has done the necessary number of laps. Exception here is the Last Chance Qualifier and final, where the result is calculated only by the position the driver was in when crossing the finish line.
51.	Ja kādā sacensību automašīnu klasē piedalās četri vai mazāk braucēji, ar sacensību komisāra lēmumu līdzvērtīga ātruma automašīnu klases var tikt apvienotas. Nevar apvienot vieglās automašīnas ar bagija tipa sporta automašīnām.	If any class has four or fewer competitors, it is possible to join multiple similarly fast classes with a decision from the steward. It is not allowed to join buggy-type vehicles with production vehicles.
52.	Ja kādā sacensību automašīnu klasē ir līdz diviem braucējiem (ieskaitot) un klasi nevar apvienot ar līdzvērtīga ātruma automašīnu klasi, tad pēc administratīvās pārbaudes beigām sacensību komisārs, konsultējoties ar rīkotāju, var atcelt attiecīgās automašīnas klases plānotos braucienus.	If any class has just one or two competitors and it is not possible to add them to a similarly fast class, the steward can consult with the organizer after the conclusion of the administrative checks and decide to cancel the planned heats for this class.
53.	Ja braucējs jebkādu iemeslu dēļ ar sacensību komisāra lēmumu tiek izslēgts no sacensībām, Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti individuālajā braucēju ieskaitē netiek piešķirti.	If a driver is excluded from the event with a stewards decision for any reason, he will not receive any points in the Championship standings.
54.	DŽOKERA APLIS:	JOKER LAP:
54.1.	Džokera aplis ir pamata trases pagarinājuma posms un veidots tā, lai viena apļa distance ir garāka nekā pamattrases distance un teorētiskais apļa laiks ir vismaz 3 sekundes lēnāks, nekā teorētiskais apļa laiks pamattrasē.	The "Joker" lap is made so that the "Joker" lap distance is longer than the main lap distance and so that the theoretical lap time in a "Joker" lap is at least 3 seconds slower than the theoretical lap time on the main lap.
54.2.	Uz pamattrases pagarinājuma posmu attiecas visi nosacījumi, kā uz pamattrasi, t.sk. drošības, minimālās trases platumu, trases malas apzīmējumu, tiesnešu punktu aprīkojumu, izvietojumu, tiesnešu darbības, karogu nozīmes u.c. prasības.	The "Joker" lap section of the track must meet the same requirements as the rest of the track, including: safety, minimum track width, track markings, judge post equipment and placement, judge actions, meaning of flags, etc.
54.3.	Džokera aplis katrā braucienā ir jāveic vienu reizi. Izņēmums ir pēdējās iespējas un fināla braucieni, ja braucējam ir piemērots divu Džokera apļu izbraukšanas sods par pāragra starta izraisīšanu.	Each driver must do the "Joker" lap once in each qualifying heat, Last Chance Qualifier and final. Exceptions to this are in the Last Chance Qualifier and final, if a driver has received a penalty and has to do the "Joker" lap twice.
54.4.	Ja braucējs ir finišējis un nav veicis Džokera apli, tad: a) kvalifikācijas braucienos tiek piešķirts 30 sekunžu laika sods, kas tiek pieskaitīts pie kopējā brauciena laika; b) pēdējās iespējas un fināla braucienos tiek klasificēts kā pēdējais pirms braucējiem, kuri nav startējuši braucienā (DNS), un netiek piešķirti Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti individuālajā braucēju ieskaitē.	If a driver has finished without doing the "Joker" lap: a) in a qualifying heat, they receive a 30 second time penalty, which is added to their total time; b) in Last Chance Qualifier or final, they are classified as last in the heat (ahead of only those who have not started and have a DNS status), and do not receive any Championship points for that particular heat.
54.5.	Ja braucējs Džokera apli ir veicis vairākas reizes vienā braucienā, par to tiek ziņots sacensību komisāram izvērtēšanai, kurš var piešķirt sodu, ja braucējs tādējādi ir guvis priekšrocības pret citiem braucējiem.	If a driver takes the "Joker" lap more times than required, the steward must be informed of this fact and can decide on penalizing the driver if this has given the driver an advantage against others.
54.6.	Viens fakta tiesnesis tiks nominēts, lai fiksētu Džokera apļa izbraukšanas reizes.	One judge of fact must be nominated to check the number of times each driver does the "Joker" lap.
55.	STARTS:	START:
55.1.	Korekcijas starta sarakstā nevar veikt 15 min. pirms nākamā kvalifikācijas brauciena (plānotā starta laika) attiecīgajai automašīnu klasei, izņemot gadījumus, kad ir konstatēta kļūda un izmaiņas starta sarakstā ir saskaņojis sacensību komisārs un precizētais starta saraksts publicēts uz Oficiālā online informācijas stenda ar atzīmi "CORRECTED".	Changes to the start list can be made no later than 15 minutes before the start of the particular class, except for cases where an error has been found and the changes in the start list are approved by the steward, and the corrected start list is published on the Official Online Notice Board with the note "CORRECTED".

55.2.	Sacensību braucējam pirmsstarta zonā jāierodas iepriekšējā brauciena norises laikā līdz iepriekšējā brauciena finiša karoga parādīšanas pirmajā vietā esošajam braucējam. Ja braucējs noteiktajā laikā nav ieradies starta zonā, galvenais tiesnesis var liegt piedalīšanos braucienā.	Drivers must arrive in the pregrid area while the previous race is taking place, before the finish flag is shown to the race leader. In case of technical breaks, the competitor relations officer will inform the drivers of the start time. If a driver does not arrive to the pregrid area on time, he/she is prohibited from competing in that particular heat with a decision by the clerk of the course.
55.3.	Starta aizturēšana uz noteiktu laiku pēc braucēja/pieteicēja lūguma, piemēram, tehnisku problēmu novēršanai, netiek pieļauta. Starta aizturēšana izņēmuma gadījumā ir situācijas, ja tiek konstatēta neatbilstība braucēja ekipējumam un/vai konstatēts cits drošības pārkāpums, kas ir ātri novēršams, tad ar galvenā tiesneša atļauju var aizturēt startu, vienlaikus izsakot brīdinājumu attiecīgā braucējam. Sacensības laikā vienam braucējam atkārtotas šādas situācijas gadījumā tiek liegta iespēja piedalīties braucienā.	Delaying of the start after the request of the driver and/or entrant for, as an example, repairs, is not permitted. An exception to this rule is in case of a discrepancy with driver equipment and/or other safety violation that can be quickly fixed – in this case, with the permission of the clerk of the course, the start can be delayed, but the driver that has caused this delay will be given a warning. In case of a repeat of this situation within a single event, the driver will not be allowed to take part in the particular heat.
55.4.	Starta zonā drīkst uzturēties tikai braucējs un tiesneši. Izņēmums, ja sacensību galvenais tiesnesis vai starta tiesnesis ir pieaicinājis citas personas.	Only the driver and judges can be in the starting grid. An exception can be made if the clerk of the course or the starting judge has invited other people to the grid.
55.5.	Starta zonas nesankcionēta apstrāde kāda braucēja interesēs ir aizliegta.	Unsanctioned treatment of the starting grid to benefit a particular driver is prohibited.
55.6.	Novietojumu uz starta veic tā, lai automašīnu novietošanu tiktu sākta ar pirmās starta vietas ieguvēju un turpināta ar katru nākamo braucēju.	Cars are placed on the starting grid beginning with the pole position and then moving down the start list.
55.7.	Labākā starta vieta ("Poleposition") braucieniem tiks noteikta posma nolikumā.	The side of Pole Position must be noted in the event regulations.
55.8.	Braucēju starta vietas mainīt nedrīkst.	It is forbidden to change the driver's starting positions.
55.9.	Starta procedūra sākas ar plāksnītes „READY TO RACE” parādīšanu un 5 sekunžu laikā tiek dots starts ar gaismas signālu ieslēdzoties.	Start procedure begins with showing the "READY TO RACE" board, with the green starting light being given within 5 seconds of that.
56.	PĀRAGRS STARTS:	FALSE START:
56.1.	Par pāragru startu ir uzskatāmas situācijas, kad automašīna ir šķērsojusi starta līniju un/vai ir bijusi kustībā pirms starta signāla. Pāragru startu fiksē posma nolikumā noteikts(i) fakta tiesnesis(ši). Rekomendējoši izmantot videoieraksta ierīces.	A false start takes place if a car crosses the start line before the starting signal has been given. False start is noted by a false start judge. It is recommended to use video equipment as well.
56.2.	Pāragra starta gadījumā galvenajam tiesnesim ir pienākums pārbaudīt videoierakstu, ja tāds ir pieejams (pēdējās iespējas braucienā un finālā līdz atkārtota brauciena startam). Ja tiek konstatēta fakta tiesneša kļūda, tad par to tiek ziņots sacensību komisāram, kurš var atcelt braucējam piešķirto sodu.	In case of a false start, the false start judge must check the video recording if one is available (in the Last Chance Qualifier and final, this needs to be done until the repeated start). If the false start judge has made an error, the steward is notified and can cancel the driver's penalty.
56.3.	Kvalifikācijas braucienos – pēc pāragra starta konstatēšanas brauciens netiek apturēts. Braucējam, kurš veicis pāragru startu (arī vairākiem vienā braucienā), tiek piešķirts 30 sekunžu sods, kas tiek pieskaitīts pie kvalifikācijas brauciena laika.	In qualifying heats - the heat is not stopped after a false start is detected. The driver who has made a false start (or multiple drivers, if that is the case) receives a 30 second time penalty, which is added to the total time of the particular heat.

56.4.	Pēdējās iespējas un fināla braucienos: a) pēc pāragra starta konstatēšanas brauciens tiek apturēts ar sarkano karogu, kas tiek rādīts starta laukumā un atkārtots visos trases tiesnešu punktos; b) braucējiem ir jāatgriežas starta zonā un jānostājas pozīcijas, kādās tie startēja apturētajā braucienā; c) braucējam, kurš veicis pāragru startu tiek piešķirts sods – atkārtotajā braucienā veikt divus Džokera aplus; d) jebkurš nākamais braucējs, kurš tajā pašā braucienā ir izraisījis pāragru startu, tiek izslēgts no brauciena (EXC) un tiek klasificēts kā pēdējais pirms braucējiem, kuri nav startējuši (DNS), un aiz braucējiem, kuri nav startējuši atkārtotā startā (DNF).	In a Last Chance Qualifier or final: a) after a false start, the heat is stopped with a red flag, which is shown in the starting grid and repeated in all judge posts around the track; b) drivers have to return to the starting grid and get back in the same positions as for the stopped heat; c) the driver who made a false start receives a penalty - in the repeated heat, he/she has to do the "Joker" lap twice; d) any driver who has a second false start in the same heat is excluded from that heat (EXC) and is classified last, ahead of only those drivers who have not started the initial heat (DNS), and behind drivers who have not started the repeated heat (DNF).
57.	ATKĀRTOTS BRAUCIENS:	REPEATED START:
57.1.	Atkārtots brauciens tiek atļauts tikai gadījumā: a) ja brauciens apturēts ar sarkano karogu; b) pāragra starta gadījumā pēdējās iespējas braucienā un finālā; c) ja brauciena beigu signāls tiek parādīts pirms vadībā esošais braucējs nav veicis Nolikumā paredzēto aplu skaitu un par to lēmumu pieņemis sacensību komisārs.	Repeated start is allowed only in these circumstances: a) if the heat has been stopped with a red flag; b) if there has been a false start in the Last Chance Qualifier or final; c) if the finish flag is shown before the leading car has done the necessary number of laps, and stewards decide that a repeated start is needed.
57.2.	Ja treniņu, kvalifikācijas, pēdējās iespējas un fināla brauciens apturēts drošības dēļ, tad atkārtotā braucienā jāveic visi plānotie apli. Visiem startējušajiem braucējiem (arī tiem, kuri bija apstājušies līdz sarkanajiem karogiem) tiek dotas 15min., no brīža, kad no trases ir nobrauksi/novesta noslēdzošā automašīna, lai atgrieztos pirmsstarta zonā. Šajā laikā pie auto var darīt visus nepieciešamos darbus.	If a practice, qualifying, Last Chance Qualifier or final heat is stopped due to safety concerns, the repeated heat must consist of all the planned laps. All drivers who have started (including those who retired until the red flags) are given 15 minutes from the moment when the closing car has left the track to return to the pre-start area. During this time, drivers are allowed to do all the necessary work on the car.
57.3	Ja braucienā, kurā bijis Pāragrs starts, rodas bīstama situācija, kuras rezultātā brauciens tiek apturēts un jāveic atkārtots starts: a) Kvalifikācijas braucienos: Pāragra starta sods uz atkārtoto startu netiek piemērots braucējiem, kuram tāds bijis piešķirts sākotnēji. b) Pēdējās iespējas braucienā / Fināla braucienā: Pāragra starta sods netiek atcelts.	If a heat is stopped due to safety concerns, which results in repeated heat: a) In Qualifying Heats: False start penalty for a re-start is not imposed on drivers who were originally awarded one b) In Last Chance Qualifier / Final: False start penalty is not canceled.
57.4.	Atkārtotā braucienā nevar piedalīties braucēji, kuri: a) izraisījuši bīstamu situāciju trasē, kā rezultātā brauciens tika apturēts, un par to galvenais tiesnesis ir pieņēmis lēmumu ("melns karogs"); b) nav startējuši apstādītajā braucienā (Nolikuma 50. punkts); c) atkārtoti izraisījuši pāragru startu pēdējās iespējas un fināla braucienos; d) ar savas automašīnas motora spēku nevar atgriezties starta laukumā uz atkārtotu braucienu 15 minūšu laikā no brīža, kad no trases ir nobrauksi/novesta noslēdzošā automašīna, lai atgrieztos pirmsstarta zonā.	It is forbidden to take part in the repeated heat for drivers who have: a) caused the dangerous situation because of which the heat was stopped, after which the clerk of the course has black flagged the driver; b) not started the stopped heat (article 50); c) have done two false starts in their Last Chance Qualifier or final heat; d) cannot return to the starting area for a repeated start under the power of their own car's engine within 15 minutes from the moment when the closing car has left the track to return to the pre-start area.
IX.	SACENSĪBU NORISE	RUNNING OF A COMPETITION
58.	TRENIŅU BRAUCIENI/ LAIKA KONTROLES BRAUCIENI:	TIMED PRACTICE:
58.1.	Katrā sacensību posmā tiek organizēti treniņa braucieni un tā ir iespēja braucējiem pirmajā aplī- iepazīties ar sacensību trasi un tās apstākļiem, sākot ar otro apli - tiek veikta laika kontrole, pēc katra braucēja labākā apla laika braucēji tiek sarindoti 1.kvalifikācijai. Treniņu/laika kontroles braucienus nosacījumi: a) braucējiem ir tiesības izbraukt vienu braucienu, kura aplu skaits nav lielāks par četri (4);	In each event, there are practice runs which give drivers in the first lap - the opportunity to get used to the track and its conditions, starting from the second lap - laps are timed and from each driver's best lap the drivers are arranged for the 1st Qualifying Run . Rules for timed practice runs: a) drivers can do a single run, with no more than four (4) laps;

	b) lielāks braucienu skaits, nemainot viena brauciena aplu nosacījumu, var tikt noteikts posma nolikumā vai sacensību dienā, ar sacensību komisāru lēmumu. c) 1.posmā braucēji tiek sarindoti pēc pieteikumu secības. Sākot no otrā posma braucēji uz treniņu braucieniem tiek sarindoti apgrieztā kopvērtējuma rezultātu secībā sākot ar zemāko vietu. Ja sportisti nav startējuši līdzšinējā sezonā, viņi tiek ierindoti kā noslēdzošie.	b) it is possible to do more than one run, without changing the number of laps per driver, if this is mentioned in the event regulations or announced on the day of the event with a decision from the steward. c) In the 1st Round, drivers are ranked according to the order of applications. Starting from the 2nd Round, drivers are ranked in the reverse order of the Championship standings, starting with the lowest place. If the drivers have not taken part in the current season, they are ranked the lowest.
58.2.	Piedalīšanās nav obligāta, bet tiek rekomendēts veikt vismaz divus apļus, jo tiek veikta laika kontrole. Dalībnieki, kuri nav startējuši laika kontroles braucienos uz 1. kvalifikācijas braucienu tiek sarindoti pēc pieteikuma reģistrācijas laika un ieņem vietas aiz braucējiem, kuri ir startējuši laika kontroles braucienā.	Taking part in practice is not mandatory, but it is recommended for all drivers to do at least two laps, as this is a way to test the timing transponders. Drivers, which did not take part in the timed practice, are arranged for the 1st Qualifying Run by the time they registered for the race and take the positions behind the drivers who took part in the timed practice.
58.3.	Treniņu braucienos automašīnu klases tiek grupētas. Izņemot, ja grupu apvienošana ir noteikta posma nolikumā vai sacensības laikā prognozējami slikti laikapstākļi un/vai pastāv risks sacensības aizvadīt ar kavējumiem, galvenais tiesnesis, saskaņojot ar sacensību komisāru, var apvienot grupās līdzvērtīga ātruma automašīnas, bet nevar apvienot vieglās automašīnas ar bagija tipa sporta automašīnām.	Cars are grouped by class during practice. An exception to this is cases where joining multiple classes is mentioned in the event regulations, or if there is cause for concern due to the weather or other risks which could lead to delays, in which case the clerk of the course, coordinating with the steward, can join similarly fast classes into a single group. However, it is not allowed to put buggy type vehicles in the same group as production vehicles.
58.4.	Treniņu braucienos braucēji startē atsevišķi ar starta tiesneša noteiktu intervālu.	In practice, drivers start one by one at a set time interval.
58.5.	Trasē vienlaikus drīkst atrasties ne vairāk kā 9 automašīnas. Izņēmums, ja sacensības laikā prognozējami slikti laikapstākļi un/vai pastāv risks sacensības aizvadīt ar kavējumiem, tad galvenais tiesnesis, saskaņojot ar sacensību komisāru, var palielināt automašīnu skaitu, bet ne vairāk par 12.	No more than 9 cars can be on the track at the same time. An exception to this is cases where there is cause for concern due to weather or other risks which could lead to delays, in which case the clerk of the course, coordinating with the steward, can increase the number of cars on track, but to no more than 12 cars.
58.6.	Izbraucot treniņu braucienus, braucējs uzrāda starta tiesnesim tehniskās komisijas atzīmi, lai pārliecinātos, ka attiecīgā sporta automašīna ir veiksmīgi izgājusi pirmsstarta tehnisko pārbaudi.	Except for in practice runs, driver shows the starting judge their scrutineering note that proves that the particular race car has passed the pre start scrutineering.
58.7.	Džokera aplu skaits nav ierobežots.	The number of times drivers take the "Joker" lap during the practice is not limited.
59.	KVALIFIKĀCIJAS BRAUCIENI:	QUALIFYING:
59.1.	Katrā sacensību posmā visām automašīnu klasēm tiek organizēti trīs (3) vai četri (4) kvalifikācijas braucieni četru (4) vai vairāk aplu garumā (precīzs kvalifikācijas braucienu skaits tiks noteikts posma nolikumā vai sacensību dienā ar sacensību komisāru lēmumu, kas publicēts uz oficiālā informācijas stenda) un tas dod iespēju braucējiem kvalificēties pēdējās iespējas vai fināla braucieniem.	Each event has three (3) or four (4) qualifying heats of four (4) or more laps (a precise number of qualifying heats in a particular event is listed in the event regulations or with a stewards decision on the official notice board on the day of the event), through which the drivers can qualify for the Last Chance Qualifier or the final.
59.2.	Lai kvalificētos pēdējās cerības braucienam, braucējam jābūt startējušam sacensībās. Braucējam, lai kvalificētos fināla braucienam, kvalifikācijas braucienos ir jāveic: a) četri (4) un vairāk aplu, ja ir noteikti trīs (3) kvalifikācijas braucieni; b) seši (6) un vairāk aplu, ja ir noteikti četri (4) kvalifikācijas braucieni. Sacensību fināla braucienam kvalificējas labākie 6 kvalifikācijas braucienu dalībnieki un labākie 3 dalībnieki no pēdējās iespējas brauciena.	For a driver to qualify for the last chance qualifier, the driver must be a starter (see 48.) For a driver to qualify for final, the driver must do the following during the qualifying heats: a) four (4) or more total laps, if there are three (3) qualifying heats; b) six (6) or more total laps, if there are four (4) qualifying heats. For the final race the best 6 participants of the qualifying races and the best 3 participants from the last chance qualifier.

59.3.	Kvalifikācijas braucieni notiek ar šādiem nosacījumiem: a) starta izkārtojums tiek veidots divās vai trijās līnijās (rekomendējoši 1m intervāls starp automašīnām) un grupējot līdz sešiem (6) braucējiem vienā kvalifikācijas brauciena grupā (izņēmuma gadījumā, kad klasē ir līdz 9 braucējiem, braucējus grupē līdz deviņiem (9)) b) Starta izkārtojums – 2. pielikumā. c) Xtreme starta izkārtojums parādīts 2.pielikumā un grupējot kopā līdz deviņiem (9) braucējiem vienā grupā.	Qualifying race take place under the following conditions: a) the start layout is formed on two or three lines (preferably 1m interval between cars) and grouping up to six (6) drivers in one qualifying group (the only exception case, when there are up to 9 drivers in a class, drivers are grouped up to nine (9)) b) Start layout - in Annex 2. c) The Xtreme start layouts are shown in Appendix 3 and grouped together up to nine (9) drivers in one group.
59.4.	Kvalifikācijas braucienu starta sarakstu izveides nosacījumi: Pirmajam kvalifikācijas braucienam (Q1) starta grupas un kārtību nosaka atbilstoši laika kontroles brauciena rezultātiem (skat.2.pielikumu) pēc šāda piemēra: Ja ir viena braucēju grupa, tad 1. kvalifikācijas braucienam šī viena grupa sakārtota pēc laika kontroles rezultātiem sākot ar ātrāko. Ja divas grupas, braucēji tiek dalīti pēc kopējiem laika kontroles brauciena rezultātiem šādā veidā: 1.pirmās vietas ieguvējs ieņem pirmās grupas 1. starta pozīciju, 2.otrās vietas ieguvējs - otrās grupas 1. starta pozīciju, 3.trešās vietas ieguvējs - pirmās grupas 2. starta pozīciju, 4.analogiskā veidā nākamo vietu ieguvēji ieņem savas starta pozīcijas. Līdzīgā veidā starta vietas tiek ieņemtas arī 3 vai vairāk grupu gadījumā, tas pats attiecas arī uz nākamo kvalifikāciju starta kārtībām (katras nākamās kvalifikācijas starta kārtības nosaka pēc iepriekšējās kvalifikācijas rezultātiem (kopējā laika)).	For the first qualifying race (Q1), the starting groups and order are determined according to timed practice results (see Annex 2) according to the following example: If there is one starting group, then for the Q1 this one group is arranged according to the timed practice results and starting with the fastest. If there are two groups, drivers are sorted according to the total results of the timed practice results: 1.first position after timed practice - takes the 1st position in the first group for Q1; 2.second position after timed practice - takes the 1st position in the second group for Q1; 3.third position after timed practice - takes the 2nd position in the first group for Q1; 4.similarly for the next positions. Similarly the drivers are sorted in the case of 3 or more starting groups, and the same conditions apply for the next qualifying heats (every following qualifying heat starting order depends on the previous qualifying heat results (total time)).
59.5.	Starta saraksta izveidošana, ja vairāki braucēji nav startējuši: a) laika kontroles braucienā. Pirmā kvalifikācijas brauciena (Q1) starta vietu nestartējušajiem braucējiem nosaka pēc 58.1 punkta principa un ieņem noslēdzošās vietas. b) pirmajā kvalifikācijas braucienā (Q1). Otrā kvalifikācijas brauciena (Q2) starta vietu nestartējušajiem braucējiem nosaka pēc plānotās izbraukšanas secības uz pirmo kvalifikācijas braucienā. Šāds nosacījums attiecas uz trešo kvalifikācijas braucienā (Q3), ja vairāki braucēji nav startējuši nevienā iepriekšējā kvalifikācijas braucienā. c) otrajā (Q2) kvalifikācijas braucienā, bet ir startējuši pirmajā kvalifikācijas braucienā (Q1). Nākamā kvalifikācijas brauciena starta vietu tiem nosaka pēc kvalifikācijas braucienos iegūtajiem punktiem, tas ir, braucējam, kuram ir vairāk kvalifikācijas braucienos iegūto punktu, kvalificējas augstāk nākamajam kvalifikācijas braucienam.	Creating a start list in cases where multiple drivers have not started: a) in timed practice. Q1 starting order for non-started drivers is created by the principle shown in point 58.1 and they take the lower places. b) in the first qualifying heat (Q1). The starting order of the second qualifying heat (Q2) for DNS drivers is determined according to the planned starting order for the first qualifying heat (Q1). This condition applies to the third qualifying race (Q3) if several drivers have not started in any previous qualifying race. c) in the second (Q2) qualifying race, but have started in the first qualifying race (Q1). The starting place for the next qualifying heat is determined for them by the points obtained in the qualifying races, that is, the driver who has more points obtained in the qualifying races qualifies higher for the next qualifying race.

59.6.

a)Starta grupu izveide vieglo automašīnu klasēm ir atkarīga no tā, cik braucēju pieteikušies konkrētajā klasē (vai apvienotajās klasēs) un izgājuši administratīvo un tehnisko pārbaudi. Tabulā aprakstīti visi gadījumi, bet, ja dalībnieku ir vairāk par 24, tad nākamās grupas tiek veidotas pamatojoties uz šo tabulu.

Dalībnieku skaits	R1	R2	R3	R4
1	1			
2	2			
3	3			
4	4			
5	5			
6	6			
7	7			
8	8			
9	9			
10	5	5		
11	6	5		
12	6	6		
13	5	5	3	
14	5	5	4	
15	5	5	5	
16	6	5	5	
17	6	6	5	
18	6	6	6	
19	5	5	5	4
20	5	5	5	5
21	6	5	5	5
22	6	6	5	5
23	6	6	6	5
24	6	6	6	6

b) starta grupu izveide kroskartu klasēm aprakstīta tabulā zemāk un grupas izkārtojums starta laukumā parādīts 2.pielikumā. Ja dalībnieku skaits pārsniedz 27, tad grupu izveide notiek pamatojoties uz šo tabulu.

a) The establishment of start groups for car classes depends on the number of drivers who have applied for the particular class (or combined classes) and passed the administrative and technical examination. The table describes all cases, but if there are more than 24 participants, then the next groups are formed based on this table.

Participants	R1	R2	R3	R4
1	1			
2	2			
3	3			
4	4			
5	5			
6	6			
7	7			
8	8			
9	9			
10	5	5		
11	6	5		
12	6	6		
13	5	5	3	
14	5	5	4	
15	5	5	5	
16	6	5	5	
17	6	6	5	
18	6	6	6	
19	5	5	5	4
20	5	5	5	5
21	6	5	5	5
22	6	6	5	5
23	6	6	6	5
24	6	6	6	6

b) The creation of start groups for crosskart classes is described in the table below and the layout of the group in the start area is shown in Annex 2. If the number of participants exceeds 27, the groups are formed on the basis of this table.

	<table><tr><th>Dalībnieku skaits</th><th>R1</th><th>R2</th><th>R3</th></tr><tr><td>27</td><td>9</td><td>9</td><td>9</td></tr><tr><td>26</td><td>9</td><td>9</td><td>8</td></tr><tr><td>25</td><td>9</td><td>9</td><td>7</td></tr><tr><td>24</td><td>9</td><td>9</td><td>6</td></tr><tr><td>23</td><td>9</td><td>8</td><td>6</td></tr><tr><td>22</td><td>9</td><td>7</td><td>6</td></tr><tr><td>21</td><td>9</td><td>6</td><td>6</td></tr><tr><td>20</td><td>8</td><td>6</td><td>6</td></tr><tr><td>19</td><td>7</td><td>6</td><td>6</td></tr><tr><td>18</td><td>9</td><td>9</td><td></td></tr><tr><td>17</td><td>9</td><td>8</td><td></td></tr><tr><td>16</td><td>9</td><td>7</td><td></td></tr><tr><td>15</td><td>9</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>14</td><td>8</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>13</td><td>7</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>12</td><td>6</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>11</td><td>6</td><td>5</td><td></td></tr><tr><td>10</td><td>5</td><td>5</td><td></td></tr><tr><td>9</td><td>9</td><td></td><td></td></tr><tr><td>8</td><td>8</td><td></td><td></td></tr><tr><td>7</td><td>7</td><td></td><td></td></tr><tr><td>6</td><td>6</td><td></td><td></td></tr><tr><td>5</td><td>5</td><td></td><td></td></tr><tr><td>4</td><td>4</td><td></td><td></td></tr><tr><td>3</td><td>3</td><td></td><td></td></tr><tr><td>2</td><td>2</td><td></td><td></td></tr><tr><td>1</td><td>1</td><td></td><td></td></tr></table>	Dalībnieku skaits	R1	R2	R3	27	9	9	9	26	9	9	8	25	9	9	7	24	9	9	6	23	9	8	6	22	9	7	6	21	9	6	6	20	8	6	6	19	7	6	6	18	9	9		17	9	8		16	9	7		15	9	6		14	8	6		13	7	6		12	6	6		11	6	5		10	5	5		9	9			8	8			7	7			6	6			5	5			4	4			3	3			2	2			1	1			<table><tr><th>Participants</th><th>R1</th><th>R2</th><th>R3</th></tr><tr><td>27</td><td>9</td><td>9</td><td>9</td></tr><tr><td>26</td><td>9</td><td>9</td><td>8</td></tr><tr><td>25</td><td>9</td><td>9</td><td>7</td></tr><tr><td>24</td><td>9</td><td>9</td><td>6</td></tr><tr><td>23</td><td>9</td><td>8</td><td>6</td></tr><tr><td>22</td><td>9</td><td>7</td><td>6</td></tr><tr><td>21</td><td>9</td><td>6</td><td>6</td></tr><tr><td>20</td><td>8</td><td>6</td><td>6</td></tr><tr><td>19</td><td>7</td><td>6</td><td>6</td></tr><tr><td>18</td><td>9</td><td>9</td><td></td></tr><tr><td>17</td><td>9</td><td>8</td><td></td></tr><tr><td>16</td><td>9</td><td>7</td><td></td></tr><tr><td>15</td><td>9</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>14</td><td>8</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>13</td><td>7</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>12</td><td>6</td><td>6</td><td></td></tr><tr><td>11</td><td>6</td><td>5</td><td></td></tr><tr><td>10</td><td>5</td><td>5</td><td></td></tr><tr><td>9</td><td>9</td><td></td><td></td></tr><tr><td>8</td><td>8</td><td></td><td></td></tr><tr><td>7</td><td>7</td><td></td><td></td></tr><tr><td>6</td><td>6</td><td></td><td></td></tr><tr><td>5</td><td>5</td><td></td><td></td></tr><tr><td>4</td><td>4</td><td></td><td></td></tr><tr><td>3</td><td>3</td><td></td><td></td></tr><tr><td>2</td><td>2</td><td></td><td></td></tr><tr><td>1</td><td>1</td><td></td><td></td></tr></table>	Participants	R1	R2	R3	27	9	9	9	26	9	9	8	25	9	9	7	24	9	9	6	23	9	8	6	22	9	7	6	21	9	6	6	20	8	6	6	19	7	6	6	18	9	9		17	9	8		16	9	7		15	9	6		14	8	6		13	7	6		12	6	6		11	6	5		10	5	5		9	9			8	8			7	7			6	6			5	5			4	4			3	3			2	2			1	1		
Dalībnieku skaits	R1	R2	R3																																																																																																																																																																																																																															
27	9	9	9																																																																																																																																																																																																																															
26	9	9	8																																																																																																																																																																																																																															
25	9	9	7																																																																																																																																																																																																																															
24	9	9	6																																																																																																																																																																																																																															
23	9	8	6																																																																																																																																																																																																																															
22	9	7	6																																																																																																																																																																																																																															
21	9	6	6																																																																																																																																																																																																																															
20	8	6	6																																																																																																																																																																																																																															
19	7	6	6																																																																																																																																																																																																																															
18	9	9																																																																																																																																																																																																																																
17	9	8																																																																																																																																																																																																																																
16	9	7																																																																																																																																																																																																																																
15	9	6																																																																																																																																																																																																																																
14	8	6																																																																																																																																																																																																																																
13	7	6																																																																																																																																																																																																																																
12	6	6																																																																																																																																																																																																																																
11	6	5																																																																																																																																																																																																																																
10	5	5																																																																																																																																																																																																																																
9	9																																																																																																																																																																																																																																	
8	8																																																																																																																																																																																																																																	
7	7																																																																																																																																																																																																																																	
6	6																																																																																																																																																																																																																																	
5	5																																																																																																																																																																																																																																	
4	4																																																																																																																																																																																																																																	
3	3																																																																																																																																																																																																																																	
2	2																																																																																																																																																																																																																																	
1	1																																																																																																																																																																																																																																	
Participants	R1	R2	R3																																																																																																																																																																																																																															
27	9	9	9																																																																																																																																																																																																																															
26	9	9	8																																																																																																																																																																																																																															
25	9	9	7																																																																																																																																																																																																																															
24	9	9	6																																																																																																																																																																																																																															
23	9	8	6																																																																																																																																																																																																																															
22	9	7	6																																																																																																																																																																																																																															
21	9	6	6																																																																																																																																																																																																																															
20	8	6	6																																																																																																																																																																																																																															
19	7	6	6																																																																																																																																																																																																																															
18	9	9																																																																																																																																																																																																																																
17	9	8																																																																																																																																																																																																																																
16	9	7																																																																																																																																																																																																																																
15	9	6																																																																																																																																																																																																																																
14	8	6																																																																																																																																																																																																																																
13	7	6																																																																																																																																																																																																																																
12	6	6																																																																																																																																																																																																																																
11	6	5																																																																																																																																																																																																																																
10	5	5																																																																																																																																																																																																																																
9	9																																																																																																																																																																																																																																	
8	8																																																																																																																																																																																																																																	
7	7																																																																																																																																																																																																																																	
6	6																																																																																																																																																																																																																																	
5	5																																																																																																																																																																																																																																	
4	4																																																																																																																																																																																																																																	
3	3																																																																																																																																																																																																																																	
2	2																																																																																																																																																																																																																																	
1	1																																																																																																																																																																																																																																	
59.7.	Kvalifikācijas braucienos tiek uzņemts braucēja kopējais distances laiks. Kvalifikācijas brauciena ātrākajam braucējam katrā automašīnu klasē tiek piešķirti 50 kvalifikācijas brauciena punkti, otrajam – 45 punkti, trešajam – 42 punkti, ceturtajam – 40 punkti, piektajam – 39 punkti, sestajam – 38 punkti, utt. Kvalifikācijas braucienu punkti tiek summēti. Ja vairāki braucēji vienas klases un vienas kvalifikācijas ietvaros uzrāda vienādu brauciena rezultātu, tad šie braucēji iegūst vienādu	All qualifying heats are timed. Driver who sets the fastest time gets 50 points, second place gets 45 points, third gets 42 points, fourth gets 40 points, fifth gets 39 points, sixth gets 38 points, etc. The points earned in each qualifying heat are added up to get the intermediate classification. If several Drivers in the same class and same Qualifying heat have the same finishing time, then these Drivers get the same number of points for the place won. In the starting grids of the next qualifying heat, the driver who had a																																																																																																																																																																																																																																

	punktu skaitu par izcīnīto vietu. Nākamās kvalifikācijas starta sarakstos augstāku vietu iegūst tas braucējs, kuram bija zemāka pozīcija iepriekšējā kvalifikācijas braucienā.	lower position in the previous qualifying heat gets the higher place.
59.8.	Ja braucējs kvalifikācijas braucienā: a) ir sasniedzis finišu ar savas automašīnas motora spēku, bet nav veicis braucienam noteikto aplu skaitu; b) ir startējis, bet nav sasniedzis finišu ar savas automašīnas motora spēku; c) nav startējis atkārtotā startā, tad braucējs tiek klasificēts kā nefinišējis braucienā (DNF) un tiek piešķirti kvalifikācijas brauciena punkti, kas ir vienādi ar punktu skaitu, kurš tiktu piešķirts lēnākajam braucējam, atskaitot vienu punktu, pieņemot, ka visi braucēji ir finišējuši.	If a driver: a) reaches the finish line under the car's engine power but has not done the necessary number of laps; b) has started but has not reached the finish under the car's engine power; c) has not started a repeated heat, they are classified as not having finished (DNF) and get one less point than the last finisher would receive, if all drivers qualified for the heat had finished.
59.9.	Braucējiem, kuri nestartē (DNS) vai ir izslēgti no brauciena (EXC), netiek piešķirti attiecīgā kvalifikācijas brauciena punkti.	Drivers who do not start (DNS) or are excluded from the heat (EXC) do not receive any points in that particular heat.
59.10	Ja pēc kvalifikācijas braucieniem braucējiem ir vienāds punktu skaits, augstāku pozīciju iegūst braucējs, kurš ir ieguvis vairāk punktu noslēdzošajā kvalifikācijas braucienā. Ja tajā nav startējuši, tad augstāku pozīciju iegūst braucējs, kurš ir ieguvis vairāk punktu priekšpēdējā kvalifikācijas braucienā, utt.	If the drivers have the same number of points after the qualifying races, the driver with more points in the last qualifying race wins the higher position. If both drivers have not started the last qualifying heat, the higher position is given to the driver who has scored more points in the penultimate qualifying race, etc.
59.11	Pēc veiktajiem kvalifikācijas braucieniem katras automašīnu klases 20 labākajiem braucējiem, kuri ieguvuši augstāko kvalifikācijas braucienā summēto punktu skaitu, tiek piešķirti šādi Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti: - par 1. vietu – 20 punkti; - par 2. vietu – 19 punkti; - par 3. vietu – 18 punkti; - par 4. vietu – 17 punkti; - un tā tālāk līdz 20. vietai, kurš saņem 1 punktu.	After the qualifying heats, the top20 drivers of each class (those having earned the most cumulative points) are given Championship points: - 1st place - 20 points; - 2nd place - 19 points; - 3rd place - 18 points; - 4th place - 17 points; - and so on until 20th place - 1 point.
60.	PĒDĒJĀS IESPĒJAS BRAUCIENS:	LAST CHANCE QUALIFIER:
60.1.	Pēdējās iespējas braucienā piedalās katras automašīnu klases 7.-15. vieta pēc kvalifikācijas rezultātu kopvērtējuma. Viens pēdējās iespējas brauciens četru (4) aplu garumā tiek rīkots katrai automašīnu klasei.	Drivers who take 7th-15th position according to qualifying results in each class compete in the Last Chance Qualifier. One Last Chance Qualifier race of four (4) laps is held for each car class.
60.2.	Pēdējās iespējas brauciens notiek, ja tam ir kvalificējušies un gatavi startēt vismaz četri (4) braucēji. Ja dalībnieki ir kvalificējušies, bet no tālākām sacensībām vēlas izstāties, ir nodevuši transponderu un aizpildījuši veidlapu, ko nodod dalībnieku tiesnesim, un kopējais skaits tādā situācijā ir mazāks par 4, tad pēdējās iespējas brauciens nenotiek, ja līdz pēdējās iespējas braucienam ir palikušas ne mazāk kā 30 minūtes. Ja nenotiek pēdējās iespējas brauciens, tad atlikušie dalībnieki, kuri bija kvalificējušies un gatavi startēt, ieņem attiecīgi noslēdzošās vietas fināla braucienā.	Last Chance Qualifier takes place if at least four (4) drivers have qualified for them and are ready to start the race. If the participants have qualified but want to withdraw from further competitions, have handed over the transponder and filled in the form, which is handed over to the driver's liaison officer, and the total number in this situation is less than 4, then the Last Chance Qualifier does not take place. If there are at least 30 minutes left. If there is no last chance qualifier, the remaining participants, who were qualified and ready to start, will take the final places in the final race.
60.3.	Pēdējās iespējas brauciena starta izkārtojums tiek veidots divās vai trijās līnijās (rekomendējoši 1m intervāls starp automašīnām) un grupējot līdz deviņiem (9) braucējiem, bet ne mazāk par četriem (4). Starta izkārtojums – 2. pielikumā.	The start layout of the Last Chance Qualifier is formed in two or three lines (preferably 1m interval between cars) and grouping up to nine (9) riders, but not less than four (4). Start layout - see Appendix 2.
60.4.	Ja uz pēdējās iespējas braucienu braucējs nevar ierasties starta laukumā ar savas automašīnas motora spēku, t.sk. 2 minūtes laikā pēc tiesneša uzaicinājuma, ja braucējs ir	If the driver cannot come to the start area under the engine's power (DNF) for the Last chance Qualifier, incl. Within 2 minutes after the judge's invitation the driver

	ieradies pirmsstarta zonā, tad vietu pēdējās iespējas braucienā iegūst kvalifikācijas braucienu 16 vietas ieguvējs, attiecīgi seko 17 vietas ieguvējs, 18 vietas ieguvējs utt. Jebkurš šāds aizvietotājs ieņems pēdējo(ās) vietu(ās) pēdējās iespējas braucienā, kamēr priekšā esošie sagrupēsies līdz starta vietai, kuru atstāja nestartējušais. Atkārtota starta gadījumā starta vieta(s) paliek brīva(s).	arrives to the pre-start area, then in the Last chance Qualifier the 16th place winner of the qualifying race won, respectively the 17th place winner, 18th place winners, etc. Any such substitute will take the last place (s) in the Last chance Qualifier, while the existing ones will be grouped to the starting place left by the non-starter. In the event of a restart, the starting place (s) remains free.
60.5.	Ja nav sasniegts pēdējās iespējas brauciena finišs ar savas automašīnas motora spēku (DNF), tad: a) viena nefinišējuša braucēja gadījumā, braucējs iegūst nākamo vietu aiz finišējušajiem braucējiem; b) vairāku nefinišējušu braucēju gadījumā, augstāku vietu iegūst braucējs, kurš veicis vairāk aplūš; c) vairāku nefinišējušu braucēju gadījumā, ja braucēji pārtrauc braucienu viena apla laikā, tie tiek klasificēti atbilstoši tai vietai, kuru tie ieguva pēdējo reizi šķērsojot finiša līniju vai atbilstoši to pozīcijai starta laukumā, ja tie izstājušās pirmā apla laikā;	If a car is unable to reach the finish under the engine's power (DNF): a) in case of a single non-finisher, the driver is placed after all finishers; b) in case of multiple non-finishers, the higher position is given to those who have completed more laps; c) if multiple non-finishers retire on the same lap, they are classified in the order they crossed the finish line the last time, or in the order they were on the starting grid, if they retire on the first lap;
60.6.	Ja pēdējās iespējas brauciens apturēts ar sarkano karogu un braucēji, kuri piedalījās pirmajā startā, nepiedalās atkārtotajā braucienā, tiek klasificēti kā nefinišējuši (DNF) un ierindoti pirms braucējiem, kuri nav startējuši apturētajā braucienā (DNS).	If the Last chance Qualifier is stopped with a red flag and some drivers who took part in the first start are unable to take part in the repeated heat, they are classified as non-finishers (DNF) and placed ahead of those who did not start (DNS) the stopped heat.
60.7.	Pēdējās iespējas braucienā netiek piešķirti Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti. Pēdējās iespējas brauciena 1.-3. vieta kvalificējas sacensību fināla braucienam, un tajā ieņem attiecīgi 7.-9. starta vietu.	No points in the Championship competition will be awarded for the Last Chance Qualifier. Drivers who finished 1st-3rd. place in the Last Chance qualifier qualifies for the final race of the competition and occupies the 7th-9th place respectively.
61.	FINĀLA BRAUCIENI:	FINAL:
61.1.	Viens fināla brauciens sešu (6) aplū garumā tiek rīkots katrai automašīnu klasei, kurā piedalās ne vairāk par deviņiem (9) braucējiem, sadalot pa trijiem trijās starta rindās (starta izkārtojums – 2. pielikumā).	One final heat with six (6) laps is organized for each class where each heat has no more than nine (9) drivers, put into three rows of three (3) cars (starting grid layout - Appendix 2).
61.2.	Finālā piedalās katras automašīnu klases kvalifikācijas braucienu kopvērtējuma pirmo sešu vietu ieguvēji un pēdējās iespējas brauciena pirmo trīs vietu ieguvēji.	Drivers who take the first six places in the overall qualifying race for each car class and the winners of the first three places in the Last Chance Qualifier will take part in the final.
61.3.	Fināla brauciena starta izkārtojums tiek veidots divās vai trijās līnijās (rekomentējoši 1m intervāls starp automašīnām) un grupējot līdz deviņiem (9) braucējiem. Kvalifikācijas braucienu kopvērtējuma pirmos sešu vietu ieguvēji ieņem attiecīgi 1.-6. starta vietu un pēdējās iespējas brauciena pirmo trīs vietu ieguvēji attiecīgi 7.-9. starta vietu. Starta izkārtojums – 2. pielikumā.	The starting layout of the final race is formed in two or three lines (preferably 1m interval between cars) and grouped up to nine (9) drivers. The winners of the first six places after qualifying heats will take the 1st-6th place respectively. The winners of the first three places in the last chance qualifier are the 7th-9th place respectively. Start layout - Appendix 2.
61.4.	Fināla braucieni notiek, ja vismaz divi braucēji ar savas automašīnas motora spēku ir ieradušies starta laukumā un ir startējuši braucienā. Ja fināla brauciena laikā līdz plānoto aplū beigām ir palicis viens braucējs un pārējie ir izstājušies (<i>Nolikuma 45.2. punkts</i>), tad fināla brauciens ir pārtraucams ar finiša karogu pirms plānoto aplū beigām.	Final takes place if at least two drivers get to the starting grid under the power of their car's engine and can start the heat. If, during the final, just one running car remains on track and all others have retired (article 45.2), the final can be concluded with the finish flag before the planned number of laps.
61.5.	Ja uz finālu braucējs nevar ierasties starta laukumā ar savas automašīnas motora spēku (t.sk. 2 minūtes laikā pēc tiesneša uzaicinājuma, ja braucējs ir ieradies pirmsstarta zonā), tad vietu finālā iegūst pēdējās iespējas brauciena ceturtais (4) vietas ieguvējs, ja ieradušies nav divi braucēji, vietu finālā iegūst arī pēdējās iespējas	In case a driver is unable to start a final (DNS – unable to reach the prestart area under the car's own power), including cases where the driver has arrived to the pre-start area but is not able to get to the starting grid within 2 minutes of the judge's request, he/she does not receive any points for the final and the place in the final is given to the

	brauciena piektās (5) vietas ieguvējs, analogiski procedūra notiek, ja ierasties nevar vairāk braucēju. Braucēji ieņem pēdējās vietas. Atkārtota starta gadījumā starta vieta(s) paliek brīva(s).	driver who finished fourth in the Last chance qualifier, if two drivers have not arrived, the 5th place of Last Chance Qualifier also is allowed to start in the Final and so on. If the semi-final is repeated, but a driver who started the first time is unable to take the start for the rerun, he/she receives a DNF and the according points. In case of a repeated start, the spot of the non-starting driver remains empty.
61.6.	Ja nav sasniegts fināla finišs ar savas automašīnas motora spēku (DNF), tad: a) viena nefinišējuša braucēja gadījumā, braucējs iegūst nākamo vietu aiz finišējušajiem braucējiem; b) vairāku nefinišējušu braucēju gadījumā, augstāku vietu iegūst braucējs, kurš veicis vairāk aplūš; c) vairāku nefinišējušu braucēju gadījumā, ja braucēji pārtrauc braucienu viena apla laikā, tie tiek klasificēti atbilstoši tai vietai, kuru tie ieguva pēdējo reizi šķērsojot finiša līniju vai atbilstoši to pozīcijai starta laukumā, ja tie izstājušās pirmā apla laikā; d) tiek piešķirti Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti individuālajā braucēju ieskaitē.	If a car is unable to reach the finish under the engine's power (DNF): a) in case of a single non-finisher, the driver is placed after all finishers; b) in case of multiple non-finishers, the higher position is given to those who have completed more laps; c) if multiple non-finishers retire on the same lap, they are classified in the order they crossed the finish line the last time, or in the order they were on the starting grid, if they retire on the first lap; d) they receive points in the Championship standings.
61.7.	Ja fināla brauciens apturēts ar sarkano karogu un braucēji, kuri piedalījās pirmajā startā, nepiedalās atkārtotajā braucienā, tad tie tiek klasificēti kā nefinišējuši (DNF), tiem tiek piešķirti atbilstošie fināla Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti - tie tiek ierindoti pirms braucējiem, kuri nav startējuši apturētajā braucienā (DNS).	If the final is stopped with a red flag and some drivers who took part in the first start are unable to take part in the repeated heat, they are classified as non-finishers (DNF) and placed ahead of those who did not start (DNS) the stopped heat, and receive points in the Championship standings.
61.8.	Pēc fināla, atbilstoši iegūtai vietai, katrā automašīnu klasē tiek piešķirti šādi Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti - par 1.vietu – 15 punkti; - par 2.vietu – 12 punkti; - par 3.vietu – 10 punkti; - par 4.vietu – 8 punkti; - par 5.vietu – 7 punkti; - par 6.vietu – 6 punkti; - par 7.vietu – 5 punkti; - par 8.vietu – 4 punkti; - par 9.vietu – 3 punkti.	After the final, based on the finishing positions, drivers in each class receive points in the Championship standings - 1st place -15 points; - 2nd place -12 points; - 3rd place - 10 points; - 4th place - 8 points; - 5th place - 7 points; - 6th place - 6 points; - 7th place - 5 points; - 8th place - 4 points; - 9th place - 3 points.
61.9.	Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punkti netiek piešķirti braucējiem, kuri: a) nav startējuši finālā (DNS); b) izslēgti no fināla (EXC) ar galvenā tiesneša vai sacensību komisāra lēmumu.	Championship points are not given to drivers who: a) have not started the semi-final (DNS); b) have been excluded (EXC) from the semi-final with a decision from the steward or clerk of the course.
61.10.	Fināla uzvarētājs ir sacensību posma uzvarētājs attiecīgajā automašīnas klasē. Oficiālos rezultātos: a) fināla pirmās (1) līdz devītai (9) vietai tiek klasificēti atbilstoši fināla rezultātiem; b) atlikušie braucēji tiek klasificēti pēc sacensību posmā iegūtajiem Čempionāta izcīņas kopvērtējuma punktiem.	Winner of the final is the event winner in that particular class. In the official results: a) places one (1) through nine (9) are determined based on the results of the final; b) the remaining drivers are classified based on the total number of Championship points they have earned in the event.
X	SLĒGTAIS PARKS (“PARC FERMÉ”):	PARC FERME:
63.	Slēgtā parka atrašanās vieta tiek noteikta trases shēmā.	Location of Parc Ferme is shown in the track layout.
64.	Visas automašīnas, kuras piedalījušās fināla braucienā un šķērsojušas finiša līniju ar savas automašīnas motora spēku: a) sākot no finiša līnijas atrodas zem slēgtā parka (“Parc Ferme”) nosacījumiem (Nolikuma 37.4. punkts); b) braucējiem pēc finiša tās jānovieto slēgtajā parkā. Izņemot gadījumus, kad pēc fināla braucieniem tiek	All cars that have taken part in the final and have crossed the finish line under the car's engine power: a) starting from the finish line, they are under Parc Ferme rules (article 37.4); b) drivers have to put the cars in the Parc Ferme after the finish.

	organizēta provizorisks apbalvošana, kas iepriekš noteikta Posma nolikumā. Šādā gadījumā rīkotājam ir jānodrošina norobežota vieta un automašīnu uzraudzība. Pēc provizorisks apbalvošanas braucēji tās novieto slēgtajā parkā.	Exception to this rule is cases where the preliminary awards ceremony is organized after the final, with it being mentioned in the event regulations. In this case, the organizer must provide a fenced off area and have someone watching the cars. After the preliminary awards ceremony, the drivers place their cars in Parc Ferme.
65.	Braucējiem, kuriem ir parādīts melnais karogs, jāatgriežas dalībnieku parkā.	Drivers who have been shown a black flag must return to the service park.
66.	Rīkotājs nodrošina slēgtā parka nosacījuma izpildi, tas ir, norobežo teritoriju, nodrošina drošības prasības pret aizdegšanos (tai skaitā ugunsdzēsamie aparāti) un nodrošina uzraudzību, izņemot, ja tehniskās komisijas tiesneši paši veic uzraudzības funkciju.	The organizer provides the Parc Ferme territory, i.e. fences off an area, provides equipment to suppress any fires (including fire extinguishers) and provides surveillance, except for cases where the scrutineers themselves provide the surveillance function.
67.	Slēgtajā parkā ir aizliegts veikt automašīnas remontu, detaļu demontāžu, uzstādīšanu un degvielas uzpildīšanu.	In Parc Ferme, it is forbidden to do any repairs to the car, remove or install any parts and/or add fuel.
68.	Slēgtajā parkā atļauts atrasties sacensību komisāram(-iem), galvenajam tiesnesim un tā asistentam(-iem), dalībnieku tiesnesim(-šiem), tehniskās komisijas tiesnešiem un to pieaicinātām personām, kuras saistītas ar konkrētas automašīnas pēc finiša tehniskās pārbaudes veikšanu.	People allowed inside Parc Ferme - steward(-s), clerk of the course and his assistant(-s), competitors' liaison officer(-s), scrutineers and their invited personnel who are necessary for post-finish scrutineering.
69.	Automašīnas slēgtajā parkā tiek turētas vismaz 30 minūtes pēc pagaidu rezultātu publicēšanas un līdz sacensību komisāra atļaujas saņemšanai.	Cars remain in Parc Ferme for at least 30 minutes after publication of the preliminary results, and can leave after receiving a permission from the steward.
XI.	SODI	PENALTIES
70.	Viena brauciena ietvaros vairāku un vienādu sodu piemērošanas situācijā, lai noteiktu attiecīgā kvalifikācijas, pēdējās iespējas brauciena un fināla braucienus rezultātu, sodu piemērošana tiek veikta atbilstoši notikumu hronoloģijai.	In case of applying multiple equal penalties in a single race (ex. an equal positional penalty), in order to determine the final result of the particular qualifying or final, the penalties are applied in chronological order.
71.	Šis sodu piemēru saraksts nav pilnīgs. Sacensību komisāram(-iem) ir vispārēja vara attiecībā uz piemērotajiem sodiem un tos var piešķirt atbilstoši Kodeksā un Nolikumā noteiktajām pilnvarām:	The following list of examples is not exhaustive. Event officials have overall authority concerning the penalties imposed:

	Pārkāpums / Infraction	Lēmumu pieņem / Decision maker	Sods / Penalty
71.1.	Piedalīšanās ar automašīnu, kas neatbilst noteikumiem. Competing in a car that does not meet the technical regulations.	Sacensību komisārs Steward	Aizliegts startēt sacensībās. Start is refused.
71.2.	Nederīga braucēja licence. Invalid driver's licence.	Sacensību komisārs Steward	Aizliegts startēt sacensībās, izņemot, ja braucējam ir objektīvi apstākļi un to apstiprina viņa licences izdevēju ASN. Start is refused, except for cases where the driver has objective reasons and it is confirmed by their ASN.
71.3.	Pieteikumam nav ASN atļaujas (ja piemērojams). Entry does not have ASN approval (if necessary).	Sacensību komisārs Steward	Aizliegts startēt sacensībās, izņemot, ja braucējam ir objektīvi apstākļi un to apstiprina viņa licences izdevēju ASN. Start is refused, except for cases where the driver has objective reasons and it is confirmed by their ASN.

71.4.	Nesamaksāta dalības maksa. Entry fee has not been paid.	Sacensību komisārs Steward	Aizliegts startēt sacensībās. Start is refused.
71.5.	Automašīnas un braucēja drošības ekipējuma neatbilstība drošības prasībām. Vehicle and driver safety equipment does not meet the regulations.	Sacensību komisārs Steward	Līdz pat aizliegumam startēt. Up to refusing the start.
71.6.	Novēlota ierašanās uz tehnisko/administratīvo pārbaudi. Late to technical scrutineering/ administrative checking.	Sacensību komisārs Steward	100 EUR / ja ilgāk par vienu stundu- aizliegts startēt sacensībās. 100 EUR / if more than an hour, the start is refused.
71.7.	Novēlota ierašanās starta laukumā vai starta kavēšana. Late arrival to the starting grid or delaying the start.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Aizliegts startēt braucienā (DNS) (Nolikuma 60.4. punkts) / Aizstāts ar citu braucēju finālā (Nolikuma 61.5. punkts). Start in heat is refused (DNS), article 60.4 / Replaced with another driver in the final, articles 61.5
71.8.	Neziņošana par nestartēšanu braucienā(os). Not informing about not taking part in a heat.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Brīdinājums / atkārtoti: 30 EUR. Warning / second offense: 30 EUR.
71.9.	Pārags starts: False start:	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	
	a) Kvalifikācijas braucienā (Nolikuma 56.3. punkts) a) Qualifying heat (article 56.3.)		30 sekunžu sods pie brauciena laika. 30 seconds added to the heat time.
	b) Pēdējās iespējas un fināla braucienā (Nolikuma 56.4. punkts): b) Semi-final and final (article 56.4.):		
	- pirmo reizi - first time		Džokera apli izbrauc divas raizes. "Joker" lap must be done twice.
	- otrā reize - second time		Jebkurš nākamais, izslēgts no brauciena (EXC). Any following false start - exclusion from the heat (EXC)
71.10.	Nepiederošas personas atrašanās starta laukumā un starta vietas apstrāde par labu braucējam. Unauthorized person on the starting grid and starting position treatment to aid the driver.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	50 EUR līdz izslēgts no brauciena (EXC). 50 EUR to exclusion from the heat (EXC).
71.11.	Neatbilstība tehniskajiem noteikumiem sacensību laikā (neatbilstoša degviela/ riepās/ svārs, u.c.). Non-compliance with technical regulations during the competition (non-appropriate fuel/ tires/ weight, etc.). Jebkura neatbilstība tehniskajiem noteikumiem pēcfiniša pārbaudes laikā. Any non-compliance with technical regulations during Post-Final inspections.	Sacensību komisārs Steward	Izslēgts no brauciena (EXC). Excluded from the heat (EXC). Izslēgts no posma (EXC). Excluded from the round (EXC).
71.12.	Ātruma neievērošana dalībnieku parka vai pirmsstarta zonā. Speeding in the service park or pre-start area.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	50 EUR 50 EUR

71.13.	Karoga signālu norādījumu neievērošana. Not following the flag signals.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Līdz pat izslēgšanai no brauciena (EXC). Up to exclusion from the heat (EXC).
71.14.	Apdzīšana, automašīnas vadība un trases limiti: Overtaking, controlling the car, and track limits:		
	a) Bloķēšana: - Automašīna viena pati trasē var izmantot visu trases platumu, tomēr, tiklīdz to noķer automašīna, kas to gatavojas apsteigt pa apli, vadītājam jāļauj ātrākam braucējam apdzīt pie pirmās iespējamās iespējas. a) Blocking: - Any car can use the whole width of the track when not surrounded by other cars, but once it is caught by a car that is a lap ahead, the driver must let the faster driver overtake as soon as possible.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Treniņu braucienos: brīdinājums / atkārtoti sekunžu sods pirmajā kvalifikācijas braucienā. Kvalifikācijas, pēdējās iespējas un fināla braucienos: sekunžu sods līdz izslēgts no brauciena (EXC), atbilstoši situācijai. In practice: warning / repeated offense: seconds added to the Q1 time. In qualifying, Last Chance Qualifier and finals: seconds added to the time to exclusion from the heat (EXC), depending on the situation.
	b) Trajektoriju neievērošana, izspiešana un stumšana: - Apdzīšanu, atkarībā no apstākļiem, var veikt gan labajā, gan kreisajā pusē. Autovadītājs bez pamatota iemesla nedrīkst apzināti izbraukt no trases un vairāk nekā vienas virziena maiņas pozīcijas aizstāvēšanai nav atļautas. - Ikvienam autovadītājam, kurš dodas atpakaļ uz sacīkšu līniju, iepriekš aizstāvējis savu pozīciju ārpus līnijas, vajadzētu atstāt vismaz vienu automašīnas platumu starp savu automašīnu un trases malu, tuvojoties likumam. - Tomēr ir stingri aizliegti tādi manevri, kas var traucēt citiem vadītājiem, piemēram, apzināta automašīnas izspiešana aiz trases malas, cita braucēja sagriešana vai citas neparastas virziena maiņas. - Stumšana vai cita saskare, kas rada ilgstošas priekšrocības, ir stingri aizliegta. b) Racing lines, not leaving room and bumping other cars: - Overtaking, depending on the circumstances, can be done on either the right or the left side. A driver cannot leave the track without a reason and cannot change their line more than once when defending their position. - Any driver who returns to the racing line after defending their position outside of it, should leave at least one car width of space between their car and the track border when approaching the corner. - It is strictly forbidden to perform manoeuvres that can disturb other drivers, such as forcing them off track, spinning out other drivers or other unusual changes of direction. - Bumping or other contact that leads to a significant advantage is strictly forbidden.	Galvenaistiesnesis Clerk of the course	Pirmais ziņojums: (min.) brīdinājuma (balts ar melnu) karogs. Nākamais ziņojums: (min.) sekunžu laika sods pie brauciena laika. Nākamais ziņojums: melnais karogs / izslēgts no brauciena (EXC) Tas neliedz galvenajam tiesnesim uzlikt atšķirīgu sodu, ja tiek iegūtas kādas priekšrocības / vai galvenais tiesnesis ziņo sacensību komisāram, atšķirīgu sodu piemērošanai. First offense: at least a warning (white and black) flag. Second offense: seconds added to heat time. Third offense: Black flag / excluded from the heat (EXC). This does not prevent the clerk of the course from applying a different penalty, if any benefit is gained, or the clerk of the course can inform the steward who can decide on a different penalty.

c) Izbraukšana un atgriešanās trasē: - Autovadītājiem trase ir jāizmanto vienmēr. Ja kāda iemesla dēļ automašīna izbrauc no trases, vadītājs var atgriezties trasē. Tomēr to var izdarīt tikai tad, ja to darīt ir droši un bez priekšrocībām. - Lai izvairītos no šaubām, trases malas var definēt ar baltām līnijām, riepu kaudzēm, marķieru stabiem vai citām ierīcēm, kuras nosaka galvenais tiesnesis, saskaņojot ar sacensību komisāru. Autovadītājs ir pametis trasi, ja neviena automašīnas daļa nepaliek saskarē ar to (piem., šķērsojis līniju, kas norāda trases malu vai aizskar trases marķieri). c) Leaving and returning to the track: - Drivers must always be on the track. If, for some reason, the car leaves the track surface, the driver can return on the track, but can only do so once it is safe and if they have not gained anything from going off the track. - In order to avoid doubt, the track limits can be defined with white lines, stacks of tires, markers or other devices that are determined by the clerk of the course in coordination with the steward. The driver is deemed to have left the track if no part of the car is touching it (i.e. has completely crossed the line denoting the track limits or hits a track marker).	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Pirmais ziņojums: (min.) +5 sek. laika sods pie brauciena laika. Nākamais ziņojums: melnais karogs / izslēgts no brauciena (EXC) Tas neliedz galvenajam tiesnesim uzlikt atšķirīgu sodu, ja tiek iegūtas kādas priekšrocības / vai galvenais tiesnesis ziņo sacensību komisāram, atšķirīgu sodu piemērošanai. First offense: at least +5 sec added to heat time. Second offense: Black flag / excluded from the heat (EXC). This does not prevent the clerk of the course from applying a different penalty, if any benefit is gained, or the clerk of the course can inform the steward who can decide on a different penalty.
d) Nopietnu kļūdu vai kontroles trūkumu atkārtošanās pār automašīnu, piemēram, atkārtota izbraukšana no trases, sagriešanās vai novēlotas bremzēšana vai apdzīšanas manevrs, kā rezultātā izraisīta sadursme. d) Repeat of serious mistakes or lack of control over the car, for example repeated driving off-track, spinning out, braking too late or an overtaking attempt that results in an accident.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Pirmais ziņojums: (min.) sekunžu laika sods pie brauciena laika. Nākamais ziņojums: melnais karogs / izslēgts no brauciena (EXC) Tas neliedz galvenajam tiesnesim uzlikt atšķirīgu sodu, ja tiek iegūtas kādas priekšrocības / vai galvenais tiesnesis ziņo sacensību komisāram, atšķirīgu sodu piemērošanai. First offense: seconds added to heat time. Second offense: Black flag / excluded from the heat (EXC). This does not prevent the clerk of the course from applying a different penalty, if any benefit is gained, or the clerk of the course can inform the steward who can decide on a different penalty.
e) Jebkurā laikā nav atļauts vadīt nevienu automašīnu brauciena laikā nevajadzīgi lēnām, nepareizi vai tādā veidā, kas tiek uzskatīts par potenciāli bīstamu citiem braucējiem. e) At any point, it is forbidden to drive the racing car unnecessarily slowly, incorrectly or in a way that is potentially dangerous to other drivers.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Brīdinājums līdz izslēgts no brauciena (EXC), ja atkārtoti nopietni apdraudējis citus braucējus. Tas neliedz galvenajam tiesnesim uzlikt atšķirīgu sodu / vai galvenais tiesnesis ziņo sacensību komisāram, atšķirīgu sodu piemērošanai. From warning to exclusion from the heat (EXC) if the other drivers have been endangered. This does not prevent the clerk of the course from imposing a different penalty /

			reporting situation to the Stewards for the application of different penalties.
	f) Ja vien tas nav atļauts posma nolikumā ar norādēm uz konkrētām vietām, riteņu spolēšana pirms brauciena sākuma ir atļauta tikai pirmsstarta zonā norādītā vietā. f) Unless it is allowed in the event regulations with special market areas, doing a burnout before the start of the heat is allowed only in the marked zone in the pre-start area.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Brīdinājums līdz izslēgšanai no brauciena (EXC). From warning to exclusion from the heat (EXC).
	g) Braucējs iebrauc vai izbrauc no džokera sadaļas tā, lai tas neradītu bīstamību un netraucētu citiem braucējiem. Pie izejas no džokera sekcijas galvenajā trasē esošajām Braucējam ir prioritāte. g) Driver must enter or exit the "Joker" lap in a way that does not endanger and/or disturb other drivers. On the "Joker" exit, the driver on the regular lap has priority.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Brīdinājums līdz izslēgšanai no brauciena (EXC). Tas neliedz galvenajam tiesnesim uzlikt atšķirīgu sodu / vai galvenais tiesnesis ziņos sacensību komisāram, atšķirīgu sodu piemērošanai. From warning to exclusion from the heat (EXC). This does not prevent the clerk of the course from imposing a different penalty / reporting situation to the Stewards for the application of different penalties.
	h) Automašīnas apstādināšana trasē brauciena laikā, droša izkāpšana un izbraukšana no trases (Nolikuma 46.3. punkts). - Jebkurš braucējs, kurš izbrauc no trases tāpēc, ka nevar saglabāt sacīkšu ātrumu, tas jādara savlaicīgi, un viņš ir atbildīgs par to, lai manevrs tiktu veikts droši. - Ikvienam braucējam, kurš plāno izbraukt no trases pēc finiša karoga parādīšanas, jāpārlicinās, ka tas ir droši, un viņš ir atbildīgs par manevra drošu izpildi. h) Stopping the car on the track during a heat, safely exiting and going off the track (article 46.3). - Any driver who leaves the track because they cannot maintain the necessary speed must do so in a timely manner and he/she is responsible for doing so safely. - Any driver who plans to leave the track after the finish flag is responsible for making sure that this is done safely.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	Brīdinājums līdz izslēgšanai no brauciena (EXC). From warning to exclusion from the heat (EXC).
71.15.	Neierašanās uz dalībnieku sapulci. Not attending the drivers briefing.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	100 EUR
71.16.	Neierašanās uz apbalvošanu vai ierodas bez braucēja kombinezona. Not attending the awards ceremony or arriving without the racing suit.	Galvenais tiesnesis Clerk of the course	50 EUR, izņemot, ja ir objektīvi apstākļi un par to ir informējis rīkotāju. 50 EUR, except for cases where there are objective reasons and the organizer has been informed.
71.17.	Braucēju medicīnas pārbaudes noteikumu pārkāpšana (Nolikuma 46. punkts). Violation of the medical check rules (article 46.).	Sacensību komisārs Steward	Līdz izslēgšanai no sacensībām. Up to exclusion from the event.

71.18.	Dzinēja darba tilpuma mērījumu un motora blombēšanas nosacījumu pārkāpums. Violating the rules about engine capacity measurements and engine sealing.	Komisija Commission	Līdz izslēgšanai no sacensībām. Up to exclusion from the event.
71.19.	Braucēju dopinga un alkohola pārbaudes noteikumu pārkāpšana (Nolikuma 46.1 un 46.2 punkts). Violating the doping and alcohol control rules(articles 46.1 and 46.2)	Sacensību komisārs / Komisija Steward / Commission	Līdz izslēgšanai no sacensībām / Līdz diskvalifikācijai atbilstoši Kodeksam. Up to exclusion from the event / Up to disqualification in accordance with the Sporting Code.
71.20.	LAF pamatprincipu pārkāpums: Visi LAF licenču īpašnieki un visi ārvalstus acensību dalībnieki, piedaloties Komisijas saskaņotās sacensībās, apņemas: - neveikt darbības, kas atšķiras no LAF mērķiem, - ar vārdiem, darbībām vai rakstiem neizraisīt LAF (tās struktūrām, tās biedriem, rīkotājiem un oficiālajām personām) kaitējumu, tai skaitār eputācijai, un nerada zaudējumus. - Ievērot ētikas pamatprincipus un vispārējās uzvedības normas; - veicināt autosporta dalībpersonu godprātīgu darbu autosporta interesēs. Violation of LAF base principles: All LAF licence holder and all foreign drivers competing in events sanctioned through the Commission, agree to: - not perform any actions that differ from the goals of LAF; - to not cause any harm to LAF (its structures, members, organizers, and officials), including its reputation and any losses, with words, actions or in writing; - to follow the ethical principles and general behavioural norms; - to encourage everyone involved in motorsports to work in a way that promotes motorsports.	Sacensību komisārs / Komisija Steward / Commission	Līdz izslēgšanai no sacensībām Līdz diskvalifikācijai atbilstoši Kodeksam. Up to exclusion from the event. Up to disqualification in accordance with the Sporting Code.
72.	Nesportiskas rīcības gadījumā, kas vērsti pret trešās personas mantu, trases infrastruktūru, oficiālām personām un/vai skatītājiem, sacensību komisārs lēmumā par sodu piemērošanu attiecīgajā sacensībā var ierosināta pārkāpuma izskatīt Komisijā papildu soda noteikšanai saskaņā ar Kodeksā noteikto.	In case of unsportsmanlike conduct towards the belongings of a third-party, track infrastructure, event officials and/or spectators, the stewards, in addition to the penalty given in the decision, can suggest to review this infringement to the board of the particular racing commission, for an additional penalty in accordance with the Code.	
73.	Kad braucējs tiek izsaukts pie galvenā tiesneša vai sacensību komisāra un pēc sarunas braucējs vēlas iesniegt video pierādījumus, viņam ir 15 minūtes laika, lai atnestu VIENU video galvenajam tiesnesim / sacensību komisāram, pēc kura tiek pieņemts lēmums. Ja braucējs sezonas laikā par pārkāpumiem saņem trīs un vairāk lēmumus, tiek piešķirti mīnus punkti kopvērtējuma rezultātos: - par trīs lēmumiem, -5 kopvērtējuma punkti; - par katru nākamo lēmumu, -2 kopvērtējuma punkti.	When a driver is summoned to the Clerk of the Course or Stewards and after the conversation the driver wishes to submit video evidence, they have 15 minutes to bring ONE video to the Clerk of the Course / Stewards, after which a decision is made. If a driver receives three or more decisions for violations during the season, minus points are awarded in the overall results: - for three decisions, -5 total overall points; - for each subsequent decision, -2 total overall points.	
XII.	PROTESTI UN APELĀCIJAS	PROTESTS AND APPEALS	

74.	TIESĪBAS IESNIEGT PROTESTU VAI APELĀCIJAS IESNIEGUMU IR TIKAI BRAUCĒJAM VAI PIETEICĒJAM.	ONLY THE DRIVER OR ENTRANT CAN SUBMIT A PROTEST OR AN APPEAL.
75.	PROTESTS:	PROTEST:
75.1.	Protesta sagatavošana, iesniegšanas un izskatīšanas kārtība noteikta Kodeksa 13. nodaļā.	The procedure for preparation, submitting and reviewing of a protest is described in chapter 13 of the Sporting Code
75.2.	Jebkurš protests rakstiskā veidā jāiesniedz sacensību galvenajam tiesnesim vai sacensību komisāram.	Any protest must be submitted in written form to the clerk of the course or steward.
75.3.	Protests jāiesniedz rakstiski, pieteicēja parakstīts, protestā jānorāda Kodeksā un/vai Nolikumā ietvertu noteikumu pārkāpums vai, ja Kodeksā vai Nolikumā attiecīgais jautājums nav iekļauts, vispārēju sporta principu pārkāpums.	It must be signed by the entrant and must contain the infringement of the Code or the regulations, or, in case the particular infringement is not listed in the LAF Code of the event regulations – it must be an infringement of overall sporting principles.
75.4.	Jebkuram protestam ir jāpievieno drošības nauda 300 EUR. Ja garantijas nauda netiek iemaksāta, protests netiek pieņemts.	Any protest must be submitted along with a deposit of 300 EUR. If the guarantee fee is not submitted, the protest will not be accepted.
75.5.	Ja protesta izskatīšanai nepieciešama automašīnas detaļu demontāža un atkārtota montāža, no protesta iesniedzēja jāpieprasa papildus drošības nauda 1 000 EUR apmērā.	If the basis of the protest requires disassembly and reassembly of parts of the vehicle, the party submitting this protest must include an additional deposit of 1000 EUR.
75.6.	Izdevumu spar automašīnas demontāžas un montāžas procesu saskaņo sekojoši: 1. Dalībnieks pret kuru ir iesniegts protests sagatavo un iesniedz LAF KK tehniskajam pārstāvim tāmi par veicamajiem darbiem un materiāliem, kas nepieciešami, lai automašīna būtu pirms demontāžas stāvoklī. 2. LAF KK tehniskais pārstāvis izvērtē saņemto tāmi, nepieciešamības gadījumā piesaista TD vadītāju un tehniskā dienesta koleģus. 2.1.Ja norādītie darbi un izcenojumi ir atbilstoši tirgus izcenojumiem un nepārsniedz 1000EUR, tad LAF KK tehniskais pārstāvis saskaņo tāmi un tiek veikta automašīnas pārbaude (demontāža). 2.2.Ja norādītie darbi un izcenojumi ir neatbilstoši tirgus izcenojumiem, tad LAF KK tehniskais pārstāvis informē Dalībnieku par labojumiem tāmē, ja tāme nepārsniedz 1000EUR, tad tiek veikta automašīnas pārbaude (demontāža). 2.3.Ja norādītie darbi un izcenojumi ir atbilstoši tirgus izcenojumiem un pārsniedz 1000EUR, tad LAF KK tehniskais pārstāvis saskaņo tāmi un nosūta to apstiprināšanai protesta iesniedzējam. Lai protesta iesniedzējs apstiprina, ka tiks segti radušos izdevumi par automašīnas demontāžu un montāžu, ja protests netiks apmierināts. 2.3.1. Ja protesta iesniedzējs apstiprina saņemto tāmi, tad tiek veikta automašīnas pārbaude (demontāža). 2.3.2. Ja protesta iesniedzējs neapstiprina saņemto tāmi, tad protesta iesniedzējam tiek atgriezta iemaksātā papildus drošības nauda 1 000EUR, netiek atgriezta drošības nauda 300EUR un lieta tiek izbeigta. 2.4.Ja norādītie darbi un izcenojumi ir neatbilstoši tirgus izcenojumiem, tad LAF KK tehniskais pārstāvis informē Dalībnieku par labojumiem tāmē un ja pārsniedz 1000EUR, tad tāmi nosūta apstiprināšanai protesta iesniedzējam. Lai protesta iesniedzējs apstiprina, ka tiks segti radušos izdevumi par automašīnas demontāžu un montāžu, ja protests netiks apmierināts. 2.4.1. Ja protesta iesniedzējs apstiprina saņemto tāmi, tad tiek veikta automašīnas pārbaude (demontāža).	Expenses for the car dismantling and assembly process are coordinated as follows: 1. A participant against whom a protest has been filed shall prepare and submit to the LAF KK technical representative an estimate of the work to be performed and the materials required to keep the car in a dismantled condition. 2. The technical representative of LAF KK evaluates the received estimate, if necessary, attracts the head of TD and colleagues of the technical service. 2.1. If the indicated works and pricing are in accordance with the market pricing and do not exceed 1000 EUR, then the technical representative of LAF KK coordinates the estimate and the car is inspected (dismantled). 2.2. If the indicated works and pricing are not in accordance with the market pricing, the LAF KK technical representative shall inform the Participant about the corrections in the estimate, if the estimate does not exceed 1000 EUR, then the car shall be inspected (dismantled). 2.3.If the indicated works and prices are in accordance with the market prices and exceed 1000EUR, then the technical representative of LAF KK shall agree the estimate and send it to the protester for approval. The protester confirms that the expenses incurred for the dismantling and assembly of the car will be covered if the protest is not satisfied. 2.3.1. If the protester confirms the received estimate, then the car is inspected (dismantled). 2.3.2. If the protester does not confirm the estimate received, then the protester will be returned the paid additional protest money 1000 EUR, 300 EUR protest fee is not returned and the case will be closed. 2.4. If the indicated works and pricing do not correspond to the market pricing, the LAF KK technical representative shall inform the Participant about the corrections in the estimate and if the estimate exceeds 1000 EUR, the estimate shall be sent to the protester for approval. The protester confirms that the expenses incurred for the dismantling and assembly of the car will be covered if the protest is not satisfied. 2.4.1. If the protester confirms the received estimate, then the car is inspected (dismantled).

	2.4.2. Ja protesta iesniedzējs neapstiprina saņemto tāmi, tad protesta iesniedzējam tiek atgriezta iemaksātā papildus drošības nauda 1 000EUR, netiek atgriezta drošības nauda 300EUR un lieta tiek izbeigta.	2.4.2. If the protester does not confirm the estimate received, then the protester will be returned the paid additional protest money 1000 EUR, 300 EUR protest fee is not returned and the case will be closed.
75.7.	Protesta iesniegšanas termiņi: a) protests par distances garumu vai trases stāvokli jāiesniedz 30 minūšu laikā pēc starta saraksta publicēšanas uz Oficiālā online informācijas stenda, bet ne vēlāk kā līdz sacensību (brauciena) startam; b) protests par pieteicēja vai braucēja piedalīšanos sacensībās vai starta sarakstu jāiesniedz 30 minūšu laikā pēc starta saraksta publicēšanas uz Oficiālā online informācijas stenda, bet ne vēlāk kā līdz sacensību (brauciena) startam; c) protests par cita pieteicēja pieteiktas sacensību automašīnas neatbilstību jāiesniedz ne vēlāk kā 15 minūtes pēc attiecīgās sacensību automašīnas finiša. d) protests par galvenā tiesneša lēmumu, pret sacensību norisi vai rezultātiem jāiesniedz ne vēlāk kā 30 minūtes pēc pagaidu rezultātu paziņošanas.	Protest submitting deadlines: a) Protest about distance length or track condition must be submitted within 30 minutes of the publishing of the start list on the official online notice board, but no later than by the event (heat) start; b) Protest about entrant's or driver's participation in the event or about the start list must be submitted within 30 minutes of the publishing of the start list on the official online notice board, but no later than by the event (heat) start; c) Protest about another car not meeting the regulations must be submitted no later than 15 minutes after the finish of that particular car. d) Protest about a sports judge or another event official's decision, against running of the competition or the results, must be submitted no later than 30 minutes after the publishing of the unofficial results.
75.8.	Protestu var iesniegt pēc noteiktā termiņa tikai gadījumā, ja sacensību komisārs atzinis iesniegšanas termiņa kavējuma iemeslu par objektīvu un pamatotu.	Protest can be submitted after the listed deadlines only if the steward has deemed the reason behind the delay to be objective and reasonable.
75.9.	Protestus saistībā ar pēdējās iespējas brauciena var izskatīt pēc fināla.	Protests regarding the Last Chance Qualifier can be reviewed after the final.
75.10.	Par sporta tiesneša pienākumu ietvaros pieņemtu fakta tiesneša lēmumu protests netiek pieņemts.	Protests about decisions made by the judges of fact are not accepted.
76.	APELĀCIJA:	APPEALS:
76.1.	Apelācijas sagatavošanas, iesniegšanas un izskatīšanas kārtība notiek Kodeksa 15. nodaļā.	The procedure for preparation, submitting and reviewing of an appeal is described in chapter 15 of the Sporting Code.
76.2.	Apelācijas pieteikumu pieņem sacensību komisārs, kuru var iesniegt vienas stundas laikā vienas stundas laikā pēc lēmuma paziņošanas (t.i. publicēšanas uz Oficiālā informācijas stenda).	Appeal notification must be submitted to the steward within one hour of the decision (i.e. its publishing on the Official notice board).
76.3.	Apelācija iesniedzama rakstveidā LAF sekretariātā, adresētu LAF Apelācijas tiesas priekšsēdētājam, ne vēlāk kā 96 stundu laikā pēc apelācijas pieteikuma nodošanas sacensību komisāram un kopā ar dokumentu, kas apstiprina 1000 EUR maksas par apelācijas iesniegšanu nomaksu. Informācijai: - Apelācijas prasības nesniegšana vai apelācijas pieteikuma atsaukšana neatbrīvo apelācijas pieteikuma iesniedzēju no pienākuma nomaksāt apelācijas maksu Kodeksā noteiktajā termiņā un kārtībā (Kodeksa 15.5.4. punkts); - Gadījumā, ja apelācijas pieteikuma iesniedzējs Kodeksā noteiktajā termiņā un kārtībā nav nomaksājis apelācijas maksu, tiek anulēta gan apelācijas pieteikuma iesniedzēja (Pieteicējs), gan sportista licence līdz brīdim, kad tiek apmaksāta apelācijas maksa pilnā apmērā (Kodeksa 15.5.5.p.).	The appeal must be submitted in written form to the LAF secretariat, addressed to the LAF Appeals Court Chairman, no later than 96 hours after submitting the appeal notification to the steward, and it has to include a document proving that the 1000 EUR appeal fee has been paid. Information: - Not submitting an appeal or withdrawing the appeal does not release the applicant from having to pay the appeal fee in the time limit and in accordance with the procedures outlined in article 15.5.4. of the Sporting Code. - If the appeal applicant has not paid the application fee in time, both the applicant's (entrant) and the driver's racing licence is suspended until the appeals fee is paid in full, in accordance with article 15.5.5. of the Sporting Code.
76.4.	Lēmumi par laika sodiem un aizliegumiem startēt braucienā par novēlota ierašanos starta laukumā vai starta kavēšanu nav pārsūdzams.	Decisions about time penalties, refusals to start because of late arrival to the starting grid, or delaying the start cannot be appealed.

XIII.	INDIVIDUĀLAIS UN KOMANDU VĒRTĒJUMS, APBALVOŠANA	INDIVIDUAL AND TEAM STANDINGS, AWARDS CEREMONY
77.	Sacensību posms tiek iekļauts attiecīgās klases Čempionāta kopvērtējumā, ja klasē ir startējuši vismaz seši (6) braucēji.	The event is included in the Championship standings for the particular class if there have been at least seši (6) competitors in class.
78.	Braucējam tiek piešķirts Latvijas un Lietuvas Čempiona tituls attiecīgajā automašīnu klasē, ja ir notikuši vismaz četri (4) Čempionāta posmi un klasē sezonas laikā startējuši ne mazāk kā astoņi (8) braucēji.	A driver is awarded a Latvian un Lithuanian Champion's title in the particular class if there have been at least four (4) Championship events and there have been no fewer than eight (8) competitors in the class in the season.
79.	Kopējie punkti, ko katrs braucējs ieguvis sacensību posmā (kvalifikācija un fināls), tiek pievienoti Čempionāta izcīņas kopvērtējuma rezultātam.	Total points earned by a driver in each event (qualifying and final) are added to the Championship standings.
80.	Junioru vērtējumā punktus un vietas piešķir pamatojoties uz 1.pielikumā noteikto kārtību.	Junior standings are calculated in accordance with Appendix 1.
81.	ČEMPIONĀTA POSMĀ APBALVO:	AWARDS CEREMONY IN CHAMPIONSHIP EVENTS:
81.1.	Rīkotājs apbalvo: pirmo trīs vietu ieguvējus katrā automašīnu klasē.	Organizer awards: top three drivers in each class.
81.2.	Uz apbalvošanu braucējiem jāierodas braucēja kombinezonā.	Drivers must come to the awards ceremony in their racing overalls.
81.3.	Čempionāta izcīņas posma braucēju apbalvošana notiek posma rīkotāja norādītā vietā ne vēlāk kā vienu stundu pēc pēdējā brauciena finiša, ja šajā laikā nav iesniegti protesti, kas skar apbalvojamo vietu secību, vai pēc protestu izskatīšanas un lēmuma pieņemšanas.	Championship event awards ceremony takes place in the location specified by the organizer and no later than one hour after the conclusion of the final, unless there have been protests that could potentially change the awarded positions, or after the review of protests and making the relevant decisions.
81.4.	Balvu fondu veido kausi un balvas.	The prize fund consists of cups and prizes.
82.	ČEMPIONĀTA IZCĪŅAS KOPVĒRTĒJUMĀ:	CHAMPIONSHIP SEASON STANDINGS:
82.1.	Individuālajā braucēju Čempionāta izcīņas kopvērtējumā attiecīgajā automašīnas klasē tiek summēti visu notikušo posmu kvalifikācijas, fināla braucienu iegūtie punkti, izņemot Čempionāta posmu, ja attiecīgajā automašīnu klasē nav piedalījušies minimālais braucēju skaits (Nolikuma 7.1. punkts).	Individual classification standings are calculated by adding the points earned in the qualifying and finals of every round of the season, except for Championship events where the minimum required number of drivers has not been reached (article 7.1).
82.2.	Ja viens vai vairāki dalībnieki ir ieguvuši vienādu punktu skaitu, tad augstāku vietu iegūst tas dalībnieks, kurš sacensību posmos fināla braucienos ir ieguvis visvairāk 1. vietas, pēc tam 2.vietas, pēc tam 3. vietas. Ja pēc šī sadalījuma nevar noteikt kopvērtējuma pozīciju sadali, tiek vērtētas augstākās vietas kvalifikācijas braucienos.	If multiple drivers have earned the same amount of points, the higher position goes to the driver with more 1st place finishes, then more 2nd place finishes, then 3rd place finishes in the finals. If it is not possible to determine a winner through that criteria, the higher positions in the and qualifying heats are used.
82.3.	Junioru ieskaite kopvērtējums tiek veidots, pamatojoties uz 1.pielikumā noteikto kārtību.	Junior standings are calculated in accordance with Appendix 1.
82.4.	Čempionāta komandu vērtējumā ieskaite punktus piešķir summējot 2 (divu) komandas dalībnieku labākos rezultātus, nepieskaitot sacensību posmu Čempionāta kopvērtējuma punktus automašīnu klasē, kurā nav startējuši minimālais braucēju skaits (Nolikuma 71. punkts). Vienādu punktu gadījumā augstāku vietu ieņem komanda, kuras braucējiem sacensību posmos fināla braucienos ir ieguvuši visvairāk 1.vietas, pēc tam 2.vietas, pēc tam 3.vietas.	Team standings are calculated by adding the best results of the two (2) best team drivers in each event, not counting Championship events in classes where the minimum required number of drivers has not been reached (article 71). If multiple teams have the same amount of points, the higher position goes to the team which has drivers with more 1st place finishes, then more 2nd place finishes, then 3rd place finishes in the finals.

83.	ČEMPIONĀTA IZCĪNAS SEZONAS KOPVĒRTĒJUMĀ APBALVO:	AWARDS CEREMONY FOR CHAMPIONSHIP SEASON STANDINGS:
	a) pirmo trīs vietu ieguvējus katrā klasē; b) pirmo trīs vietu ieguvējus Junioru ieskaitē; c) pirmo trīs vietu ieguvējus komandu kopvērtējumā.	a) top three drivers in each class; b) top three drivers in Junior classification; c) top three teams in the team standings.
XIV.	PAPILDU INFORMĀCIJA	ADDITIONAL INFORMATION
84.	Slapju laikapstākļu gadījumā Sacensību komisārs lemj par WET RACE izziņošanu – atzīme tiek ievietota Sportity, kā arī tiek izvietota zīme pirms pirmsstarta zonas.	In case of Wet Weather, the Steward decides on the announcement of WET RACE – a mark is placed in the Sportity, as well as a sign is placed before the pre-start area.
85.	Bīstama pārvietošanas dalībnieku parkā ar motorizētiem transportlīdzekļiem (skuteri, mopēdi un tml.), kas rada apdraudējumu citām personām un mantai tiek piešķirts – sods 50 EUR apmērā.	Dangerous behavior in the service park in motorized transportation (scooters, mopeds, etc.), which can endanger other people and property – fine of 50 EUR.
86.	Telemetrija / balss saziņa – automobilim atrodoties trasē jebkāda veida bezvadu datu pārraide starp automobili un jebkuru personu un/vai aprīkojumu ir aizliegta. Šī definīcija neietver: a) Oficiālās laika kontroles raidītāju (transponderi); b) Automātisko laika ņemšanas iekārtu; c) Novērotāju (spotter) .	Telemetry / voice communication – when a vehicle is on track, any wireless data communication between the car and any person or equipment is prohibited. This definition does not include: a) Official time control transponder; b) Automatic timing system; c) Spotter.
87.	Neviens no minētajiem datu pārraides veidiem nekādā veidā nedrīkst būt savienots ar jebkuru citu automobiļa sistēmu (izņemot neatkarīgu savienojumu ar akumulatoru).	None of the mentioned data transmission types can be connected to any system inside the car (except for an independent connection to the battery) in any way.
88.	Borta datu ierakstu ierīces izmantošana ir atļauta. Šo datu pārraide radio un/vai telemetrijas veidā ir aizliegta.	Onboard data logging system is permitted. Transmitting this data through radio and/or telemetry is prohibited.
89.	Borta TV kameras iepriekš minētajās definīcijās nav ietvertas.	Onboard TV cameras have not been included in the previously listed definitions.
90.	GPS ierīces ir atļautas, ja vien tās nav vadu vai bezvadu veidā savienotas ar jebkādu automobiļa elektronisko sistēmu. Šis nosacījums attiecas arī uz mērinstrumentu paneļa, mērierīču, dzinēja vadības ierīču lietojumu.	GPS systems are allowed, if they are not connected to any of the car's electrical systems either wirelessly or with a wire. This requirement also applies to the usage of the instrument cluster, gauges and engine management systems.
91.	Automobiļa ātruma mērīšanas ierīcēm jābūt pilnībā neatkarīgām. Tās nedrīkst būt jebkāda veidā savienotas ar jebkādu automobiļa sistēmu.	The speed measuring devices of the vehicle must be completely independent. They cannot be connected to any of the other systems in the car in any way.
92.	Katrs braucējs un/vai pieteicējs ir atbildīgs par vismaz 5 kg tilpuma ugunsdzēsamā aparāta atrašanos sasniedzamā vietā viņa personiskās komandas dalībnieku stāvvietā.	Each driver and/or entrant is responsible for having at least a 5 kg fire extinguisher in an easily accessible place in their team's service area.
93.	Katram braucējam jānodrošina viņa komandai rezervētajā vietā, kur tiek veikti darbi ar viņa automašīnu, noklāts plastikāta paklājs (ne mazāks par 4 m × 5 m), lai tādā veidā izvairītos no vides piesārņošanas – nejaušas eļļas, degvielas vai cita tehniska šķidruma noplūdes.	Each driver must make sure that their team's reserved spot, where work is done on the car, has a plastic sheet (no smaller than 4m x 5m) under the car, in order to avoid contaminating the environment with spilled oil, fuel or other technical fluids.
94.	Rīkotājs dalībnieku parkā nodrošina: a) 6m x 8m (min.) stāvvietu, kurā braucējam ir jāspēj iekļauties. Ja braucējam / komandai ir nepieciešama lielāka dalībnieku parka stāvvietā, braucējs/pieteicējs to piesaka priekšlaicīgi rīkotājam un vienojas, ja dalībnieku parka dimensijas ir pietiekamas visiem braucējiem. b) Atbilstoša skaita tualetes un veicot regulāras	The organizer must provide the following in service area: a) 6m x 8m (at least) area where the driver must be able to fit into. If the driver / team require a larger space in the service area, the driver/entrant must communicate this to the organizer beforehand and come to an agreement if there is enough space in the service area for all competitors. b) An appropriate number of restrooms that are cleaned regularly;

uzkopes; c) Elektrības pieslēguma iespēju, ūdens ņemšanas punktu, eļļa izliešanas punktu un dušu telpas, jā šāda iespēja attiecīgajā trasē ir, bet jebkurā variantā informācijas par to tiek iekļauta Posma nolikumā, lai braucēji/pieteicēji būtu priekšlaicīgi informēti.	c) Electricity must be available, there must be an area where water is available, an area where oil can be disposed, as well as showers, if there is such infrastructure at the track. In any case, information about these facilities, or lack thereof, must be included in the event regulations, so that the drivers/entrants are informed in advance.
---	--

1.pielikums	Appendix 1
Latvijas – Lietuvas Čempionāta Junioru kausa izcīņa	Latvian - Lithuanian Championship Junior Cup
1. Čempionāta Junioru kausa izcīņā piedalās LADA RX, Super 2000, Super 1600, Xtreme, Yaris 1000, Yaris 1300, BMW RX 3000 un Supercar klašu braucēji, kuri dzimuši 2006. gadā vai vēlāk.	1. Drivers born in 2006 or later and competing in LADA RX, Super 2000, Super1600, Xtreme, BMW RX 3000, Yaris 1000, Yaris 1300 and Supercar classes are eligible to compete in the Junior Cup.
2. Reģistrējoties sacensībām, braucējam mutiski jādeklarē viņa atbilstība Junioru kausa nosacījumiem, citādi braucējs netiek iekļauts Junioru Kausā.	2. When registering for the competition, the driver must declare that they are also eligible to compete in the Junior Cup, otherwise, the Driver is not included in the Junior Cup.
3. Latvijas - Lietuvas Čempionāta Junioru kausu veido 2006. gadā vai vēlāk dzimušo braucēju Čempionāta rezultāti savas klases ietvaros, kas starp klasēm tiek salīdzināti ar dalībnieku skaitu attiecīgajā posmā (skatīt tabulu).	3. Latvian - Lithuanian Championship Junior Cup standings are calculated by using the Championship results (within their own class) of drivers born in 2006 or later, with these results being compared between classes by considering the number of participants in each class in the particular event (see the table below).
4. Piemērs: Ja braucējs sacensību noslēguma rezultātos izcīnā piekto vietu savā automašīnu klasē, kurā attiecīgajās sacensībās piedalījušies 13 dalībnieki, braucējs Junioru kausā saņem 9 kopvērtējuma punktus.	4. Example: if a driver finishes fifth in their class, among 13 participants, they earn 9 points in the Junior Cup standings.
5. Ja Junioru kausa dalībnieks attiecīgajās sacensībās startē vairāk nekā vienā klasē, Junioru kausa kopvērtējumā tiek ieskaitīti punkti par labāko rezultātu vienā no klasēm.	5. If a Junior Cup class competitor competes in more than 1 class, the best result will be used for the season standings.
6. Sezonas kopvērtējumā apbalvo pirmo trīs vietu ieguvējus, vienādu punktu skaita gadījumā augstāku vietu ieņem braucējs, kurš ir augstākā vietā Čempionāta kopvērtējumā.	6. The top three drivers in the season standings will be awarded. In case of multiple drivers earning the same number of points, a higher position will be given to the driver who is higher in the Championship standings.

		Dalībnieku skaits / Number of participants																			
V i e t a / P o s i t i o n		>20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
	1	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	0	0	0	0
	2	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	0	0	0	-
	3	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	0	0	-	-
	4	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	0	-	-	-
	5	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-
	6	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-
	7	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-
	8	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-
	9	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	10	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	12	9	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	13	8	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	14	7	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	15	6	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	16	5	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	17	4	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	18	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	19	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	20	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

2.pielikums	Appendix 2
1. Starta izkārtojums kvalifikācijas braucieniem visām klasēm:	1. Starting grid for the qualifying heats for all classes:
2. Finālā un pēdējās iespējas braucienā pirmo starta pozīciju izvēlas braucējs, kurš kvalificējies pirmais. Braucējs, kurš kvalificējies otrais, var izvēlēties vienu no abām atlikušajām vietām pirmajā rindā. Šāda izvēles iespēja pastāv arī 2. un 3. rindā, bet mainīt rindu nav atļauts.	2. In the final and last chance race, the first starting position is chosen by the driver who qualified first. The driver who qualifies second can choose one of the two remaining places in the first row. This option also exists in rows 2 and 3, but changing the row is not allowed.
3. Ja uz finālu vai pēdējās iespējas braucienu braucējs nevar ierasties starta laukumā ar savas automašīnas motora spēku (t.sk. 2 minūtes laikā pēc tiesneša uzaicinājuma, ja braucējs ir ieradies pirms-starta zonā), tad pēdējās iespējas braucienā šo vietu ieņem nākošā automašīna pēc kvalifikācijas braucieniem kopējā rezultātā, vai fināla gadījumā, no pēdējās iespējas brauciena pirmais rezervists.	2. If the driver cannot come to the start area with the engine power of his car for the final or last chance race (incl. Within 2 minutes after the judge's invitation, if the driver has arrived in the pre-start area), then the next car after the qualifying results takes the place in the last chance race, or in the case of the final, the first reserve of the last chance race.

Pirmāstartavieta kreisajā pusē
Pole position left side

/

Pirmāstartavietalabajā pusē
Pole position right side

